# Kenali Telepon Anda



Philips terus-menerus berupaya memperbaiki produknya. Karena itu, Philips berhak mengubah panduan pengguna ini atau menariknya setiap saat tanpa pemberitahuan. Philips menyediakan panduan pengguna ini "apa adanya" dan, terkecuali ditentukan oleh hukum yang berlaku, Philips tidak dikenakan tanggung jawab atas kesalahan, penghilangan atau penyimpangan apa pun yang

tertera dalam panduan pengguna ini dan produk yang diuraikan. Perangkat ini dimaksudkan untuk terhubung ke jaringan GSM/GPRS.

#### Cara...

Menghidupkan/ Mematikan telepon	Tekan agak lama 🤰 .
Masukkan kode PIN Anda	Masukkan kode PIN Anda dengan menggunakan bantalan tombol dan tekan OK atau untuk konfirmasi.
Melakukan panggilan	Masukkan nomor telepon pada bantalan tombol dan tekan untuk menyambungnya.
Mengakhiri panggilan	Tekan .
Menjawab panggilan	Tekan L bila telepon Anda berdering.
Menolak panggilan	Tekan J bila telepon Anda berdering.

M	T-l + l1 l l
Menyesuaikan volume sisi dengar	Tekan tombol volume ke atas atau ke bawah saat panggilan
vorume sist deligar	berlangsung.
Mengaktifkan/	Tekan agak lama 🖒 sewaktu
menonaktifkan	panggilan berlangsung.
pengeras suara	
Mengakses	Tekan ▼ dalam modus
Daftar nama	siaga.
Mengakses	Tekan 🕻 dalam modus
Call list	siaga. Call List menampilkan
	Panggilan tak terjawab,
	Panggilan yang diterima dan Panggilan yang disambung.
Mengakses	Tekan OK atau - Menu
Menu Utama	dalam modus siaga.
Kembali ke menu	Tekan
sebelumnya	
Kembali dengan	Tekan 📑 .
cepat ke siaga	
-	

#### Tombol sentuh

Tombol sentuh kiri dan kanan - dan - terletak di bagian atas bantalan tombol yang memungkinkan Anda untuk memilih opsi yang sesuai, yang muncul pada layar, persis di atas opsi tersebut, termasuk saat panggilan sedang berlangsung. Berbagai fungsi yang terkait dengan tombol-tombol ini akan beragam menurut konteks yang sekarang.

Bisnis	Multimedia	Hiburan
halaman 13	halaman 21	halaman 25
Operator	Pesan	Pengaturan
halaman 26	halaman 30	halaman 45
Radio FM	Kontak	Info Panggilan
halaman 54	halaman 56	halaman 61

#### Menu Utama

Menu Utama memberi Anda akses ke semua fitur ponsel yang berbeda, yang disampaikan dalam bentuk kisi-kisi. Tabel di atas merangkum susunan *Menu Utama*, makna berbagai ikon yang ditemukan di sana, dan halaman dalam buku petunjuk ini, yang memuat rincian informasi mengenai subjeknya.

## Cara menggunakan buku petunjuk ini

Buku petunjuk ini disusun sebagai berikut:

Kenali	Bagian yang sekarang. Menyampaikan
telepon	tinjauan umum ponsel Anda dan
Anda	informasi mengenai sejumlah fitur
	yang paling biasa digunakan.

Bab 1: Informasi tentang cara menyetel
Persiapan ponsel Anda pertama kali: memasang
kartu SIM, baterai, dsb.

Bab 2: Informasi tentang cara untuk Memanggil membuat dan menerima panggilan.

Bab 3: Entri
teks
Informasi tentang cara memasukkan
teks dengan menggunakan tombol
numerik

Bab 4 s/d Berbagai bab ini menanggapi setiap elemen Menu Utama satu per satu.

Bagian
Idinnya
Setelah Bab 12, muncul bagian untuk
Ikon & Simbol, Pencegahan, Aksesori
asli Philips, Informasi SAR (jika
tersedia pada saat publikasi, kalau tidak
tersedia, topik ini akan disertakan
sebagai dokumen tersendiri), dan yang

terakhir, Jaminan Terbatas.

# **Daftar Isi**

١.	Persiapan Awal	L
	Menyisipkan kartu SIM	I
	Menghidupkan telepon	
	Mengisi baterai	3
	Pengaturan Tombol Cepat	4
2.	Memanggil	5
	Melakukan panggilan	5
	Menjawab dan mengakhiri panggilan	5
	Telp. handsfree	
	Opsi sewaktu panggilan berlangsung	6
	Menyesuaikan volume sisi dengar	7
	Panggilan cepat	7
	MMS Foto talk	
	Menangani beberapa panggilan	8
3.	Entri Teks	0
	Masukan teks T9 <sup>®</sup>	0
	Masukan teks dasar I	
4.	Bisnis	3
	Kalkulator I	3
	Pengkonversi uangI	3
	Sakelar otomatis Hidup / Mati I	
	Jam dunia I-	4

Rekaman suara	1
Jam alarm	15
Inframerah	
Agenda	18
Firewall	19
5. Multimedia	2
Status memori	2
Album suara	
Album gambar	22
6. Hiburan	25
Mastermind	25
Brick Game	
Game Ular	25
7. Operator	26
Layanan +	26
WAP	
8. Pesan	30
Penerimaan	30
E-Mail	
SMS	
MMS	40
Kamus saya	

9. Pengaturan	45
Waktu dan tanggal	45
Bunyi	45
Pengamanan	47
Profil	
Otonomi	49
Layar Tampilan	49
Jaringan	50
Langkah cepat	52
Bahasa	53
10. Radio FM	54
Radio FM	54
II. Kontak	56
Pengaturan	56
Daftar kontak	
Mengedit dan mengatur kontak	
I 2. Info Panggilan	61
Daftar panggilan	
Counter	61
Pengaturan	63

lkon & simbol	65
Pencegahan	67
Menyelesaikan masalah	72
Aksesori Asli Philips	75
Pernyataan Merek Dagang	76
Informasi Tingkat Penyerapan	
Spesifik (SAR)	77
Jaminan Terbatas	78
Pernyataan kesesuaian	81

ii Daftar Isi

# I. Persiapan Awal

Baca petunjuk keselamatan dalam bagian "Pencegahan" sebelum digunakan.

Untuk menggunakan telepon, Anda harus menyisipkan kartu SIM yang sah, yang disediakan oleh operator GSM atau pengecer. Kartu SIM berisi informasi kepelangganan Anda, nomor ponsel Anda, dan ada memori tempat Anda menyimpan berbagai nomor dan pesan telepon (untuk informasi selengkapnya, lihat "Kontak" halaman 56).

## Menyisipkan kartu SIM

Ikuti langkah di bawah ini untuk menyisipkan kartu SIM baru Anda. Ingatlah untuk mematikan ponsel Anda sebelum melepaskan penutup belakang.

## Lepaskan penutup belakang

Untuk menyisipkan kartu SIM, Anda harus melepaskan dulu penutup belakang. Tekan penutup belakang kemudian sorong penutupnya ke arah bawah seperti ditunjukkan di bawah.



## Melepaskan baterai

Untuk mengeluarkan baterai, tarik bagian pinggir ke arah luar, kemudian keluarkan baterai dengan menariknya dari bagian bawah.



Anda bisa kehilangan semua pengaturan pribadi yang sudah Anda buat jika Anda mengeluarkan baterai sewaktu telepon masih hidup.

Persiapan Awal

## Menyisipkan kartu SIM

Sorong pegangan kartu SIM untuk membukanya kemudian ungkit pada engselnya (1). Keluarkan kartu SIM dari pegangan pelindungnya dan (2) taruh di tempat yang disediakan, pastikan sudut kartu yang terpotong berada pada sudut yang benar dan kontak warna emas menghadap ke bawah.



Tutup pegangan kartu dan sorong ke dalam posisinya hingga mengunci.



Sorongkan kembali baterai ke dalam slotnya, bagian warna emas mengarah ke bawah, kemudian kunci

kedudukan baterai dengan mendorongnya ke arah bawah sampai berhenti. Tutup kembali wadah baterai dengan menyorong penutup ke dalam slotnya, sampai berhenti.

Lepaskan film pelindung yang menutupi layar dan lensa kamera sebelum menggunakan telepon.

## Menghidupkan telepon

Untuk menghidupkan telepon, tekan agak lama tombol J. Masukkan kode PIN jika diperlukan. Kode PIN adalah kode rahasia yang terdiri atas 4 hingga 8 digit untuk kartu SIM Anda. Kode ini sudah dikonfigurasi sebelumnya dan dikomunikasikan kepada Anda oleh operator atau pengecer. Untuk informasi selengkapnya mengenai kode PIN, lihat "Pengamanan" halaman 47.

Jika Anda salah memasukkan kode PIN sebanyak tiga kali, kartu SIM Anda diblokir. Untuk membukanya, Anda harus minta kode PUK dari operator Anda.

Ketika Anda menghidupkan ponsel dengan SIM baru untuk pertama kali, Anda akan diminta untuk melakukan seperti berikut:

Setel tanggal Untuk menyetel tanggal sekarang.

Setel waktu Untuk menyetel waktu sekarang.

2 Persiapan Awal

Zona waktu

Untuk memilih zona waktu Anda

Lihat "Pengaturan" halaman 45 untuk rincian bagi tiga item ini.

Copy nama dalam SIM ke ponsel? Jika ada sebarang nama dan nomor telepon yang terdeteksi dalam buku telepon SIM, Anda akan ditanya, apakah Anda ingin menyalinnya ke dalam buku telepon yang ada dalam ponsel. Jika Anda ingin menyalin nomor, tekan OK, kalau tidak, tekan Batal.

## Mengisi baterai

Telepon Anda mendapatkan daya dari baterai isi ulang. Baterai baru hanya terisi sebagian dan akan terdengar bunyi yang akan memperingatkan Anda sewaktu baterai hampir kosong, jika nada baterai disetel ke *Hidupkan* (lihat "Bunyi Peringatan" halaman 46).

Setelah baterai dan penutup baterai dipasang kembali, Anda dapat mengisi telepon. Tariklah sungkup karet pelindung yang menutupi konektor pengisi baterai. Colokkan konektor seperti ditunjukkan di bawah. Kemudian colokkan ujung satunya lagi ke dalam stopkontak listrik AC (Arus bolak-balik).



Simbol baterai menunjukkan status pengisian. Sewaktu pengisian, indikatornya bergulir; dan pengisian berlangsung sekitar 2,5 jam hingga baterai ponsel Anda terisi ulang sepenuhnya. Apabila semua bar gulir tidak bergerak-gerak lagi, artinya baterai sudah terisi penuh. Anda dapat mencabut pengisi baterai.

Tergantung pada jaringan dan cara pemakaian, waktu bicara bertahan hingga 8,5 jam dan waktu siaga hingga 30 hari.

Pengisi baterai yang tetap terhubung ke ponsel sewaktu baterai sudah terisi penuh, tidak akan merusak baterai.

Satu-satunya cara untuk mematikan pengisi baterai adalah mencabutnya dari stopkontak listrik AC (Arus bolak-balik), karena itu, gunakanlah stopkontak listrik yang mudah dijangkau. Anda dapat menghubungkan pengisi baterai ke catu-daya IT (hanya Belgia).

## Pengaturan Tombol Cepat

Anda dapat mengkonfigurasi tombol numerik Lundingga muntuk mengakses fitur favorit Anda, cukup dengan menekan agak lama tombolnya. Sejumlah langkah cepat hotkey sudah dipra-konfigurasi. Untuk informasi selengkapnya, lihat "Langkah cepat" halaman 52.

4 Persiapan Awal

# 2. Memanggil

## Melakukan panggilan

## Dari layar siaga

- Dalam modus siaga, masukkan nomor telepon dengan menggunakan bantalan tombol. Untuk memperbaiki kesalahan, tekan
   .
   .
- 2. Tekan untuk memutar nomor.
- 3. Tekan Jatau Akhiri pgln untuk menyudahi pembicaraan.

Untuk panggilan internasional, tekan agak lama "tuntuk memasukkan tanda "+" sebagai ganti awalan internasional.

## Menggunakan buku telepon

- 1. Tekan ▼ dalam modus siaga.
- 3. Tekan atau Akhiri pgln untuk menyudahi pembicaraan.

## Menjawab dan mengakhiri panggilan

Sewaktu menerima panggilan, nomor si pemanggil dapat ditampilkan, tergantung apakah orang yang memanggil itu sudah memilih untuk menampilkan ID-nya atau tidak. Jika nomornya tersimpan dalam buku telepon tertentu, maka nama yang bersangkutan yang akan ditampilkan, bukan nomornya.

- Menjawab panggilan: tekan Latau buka telepon jika opsi Flip aktif sedang berada pada setelan Hidupkan (lihat halaman 64 untuk informasi selengkapnya).
- Menolak panggilan: tekan [] (atau tekan agak lama, salah satu tombol volume). Jika Anda sudah mengaktifkan Pengalihan, (lihat halaman 63 untuk informasi selengkapnya), panggilan akan dialihkan ke nomor itu atau ke pesan suara.
- Menutup telepon: tekan 🧃 atau tutup telepon.

Telepon tidak akan berdering jika dalam modus Tenang (lihat halaman 47).

Jika Anda sudah memilih Jawab Cepat, Anda dapat menerima panggilan dengan menekan sembarang tombol kecuali [3] (lihat halaman 63 untuk informasi selengkapnya).

## Telp. handsfree

Untuk kenyamanan dan keselamatan Anda, pastikan telepon dijauhkan dari telinga Anda ketika melakukan panggilan handsfree, terutama bila menambah volume.

- Dalam modus siaga, masukkan nomor telepon dengan menggunakan bantalan tombol atau pilih kontak dalam buku telepon.

Jika Anda sedang berbicara di telepon, tekan agak lama untuk beralih ke modus handsfree dan sebaliknya.

## Opsi sewaktu panggilan berlangsung

Sewaktu panggilan berlangsung, tekan ⊗ atau 

— Opsi untuk mengakses opsi berikut.

## Aktifkan handsfree

Dengan opsi ini, Anda dapat menggunakan opsi hands-free ponsel Anda.

# Meredam (Mute) / Membunyikan (Unmute)

Anda dapat meredam (mute) atau membunyikan (unmute) mikrofon agar lawan bicara Anda tidak dapat mendengarkan Anda.

#### Rekam dialog

Di sejumlah negara, merekam percakapan dikenakan peraturan hukum. Kami nasihatkan agar Anda memberitahu lawan bicara jika Anda bermaksud merekam percakapan Anda dengannya dan hanya merekam jika yang bersangkutan mengizinkan.

Untuk merekam percakapan sewaktu panggilan berlangsung, tekan Rekam dialog dan tekan OK. Tekan OK lagi satu kali atau Simpan untuk mengakhiri rekaman: pada jendela edit, Anda dapat memberikan nama rekaman, yang akan menjadi tersedia dalam Multimedia > Album suara.

Tergantung kapasitas memori (lihat "Status memori" halaman 21), rekaman bisa berlangsung hingga 30 menit seluruhnya.

Jika Anda memilih Mute, kemudian Rekam dialog, yang terekam hanyalah suara lawan bicara Anda.

#### Catatan

Anda dapat mencatat nomor telepon. Selanjutnya, Anda dapat menyimpannya di dalam buku telepon, memanggil atau mengirim pesan ke nomor ini.

# Fitur lainnya selama panggilan berlangsung

Tekan Opsi agar dapat melakukan tugas berikut ini sewaktu panggilan sedang berlangsung: Anda dapat mengakses dan melihat Daftar nama atau Call list, mengakhiri panggilan dengan memilih Akhiri pgln, mengubah pengaturan Equaliser, mengirim atau membaca SMS, atau melihat dan mengatur aktivitas Organiser.

## Menyesuaikan volume sisi dengar

Sewaktu panggilan berlangsung, gerakkan tombol volume ke atas atau ke bawah untuk menambah atau mengurangi volume.

## Panggilan cepat

Dengan fitur *Pgln cepat*, Anda dapat menyetel empat nomor yang paling sering dihubungi. Anda dapat dengan cepat memanggil salah satu dari mereka dengan memilih ikon atau gambar yang bersangkutan pada layar.

## Mengatur kontak Panggilan cepat

- Dalam modus siaga, tekan untuk mengakses layar Pgln cepat. Pilih thumbnail untuk mengkonfigurasi dan tekan ® atau Setel.
- Pilih nama dalam daftar kontak dan tekan OK lagi untuk mengakses Album gambar dan memilih gambar. Lanjutkan dengan cara yang sama untuk setiap thumbnail.

## Memanggil kontak Panggilan cepat

Untuk melakukan panggilan, tekan 🔺 ketika dalam modus siaga, kemudian pilih thumbnail pilihan Anda dan tekan 🖟 .

Untuk mengkonfigurasi ulang thumbnail, pilih thumbnail dan tekan ⊚ untuk *Mengganti* nama dan/atau gambar.

Jika gambar sudah terkait ke satu kontak, gambar itu ditampilkan dalam layar *Pgln cepat*. Mengganti gambar dalam salah satu menu akan juga mengupdate gambar itu di menu lainnya.

#### **MMS** Foto talk

Dengan fitur ini, Anda dapat mengirim gambar melalui MMS dan untuk menambahkan rekaman suara ke gambarnya. Gambar dapat dipilih dari Album gambar.

- Pilih gambar dari Album Gambar, lalu tekan ⊕ atau (¬Opsi. Pilih Kirim dengan... > MMS.
- 2. Apabila pesan *Tambah suara*? muncul, tekan Ya untuk mulai merekam. Kemudian tekan Simpan untuk menghentikan dan menyimpan rekaman, atau Batal.
- 3. Ubah nama gambar jika dikehendaki, atau tekan OK.
- 4. Pilih kontak dalam daftar yang muncul, kemudian Tambah media untuk ke layar kreasi MMS. Tekan Kirim untuk mengirim pesan Anda, atau memodifikasinya sekehendak Anda sebelum mengirimkannya (lihat "MMS Baru" halaman 40 untuk informasi selengkapnya).

## Menangani beberapa panggilan

Kemampuan untuk menangani dua atau lebih panggilan sekaligus dan untuk melangsungkan panggilan konferensi, tergantung pada operator dan/ atau kepelangganan Anda.

## Melakukan panggilan kedua

Anda dapat melakukan panggilan kedua sewaktu panggilan aktif sedang berlangsung atau jika ada panggilan yang ditunda. Sewaktu sedang bercakap di telepon, putar nomornya (atau pilih kontak dalam buku telepon) dan tekan . Panggilan pertama akan ditunda (nomornya ditampilkan di bagian bawah

layar) dan panggilan kedua disambung. Selanjutnya Anda dapat menekan OK untuk mengakses sejumlah opsi antara lain:

- Bertukar untuk bergantian di antara dua panggilan (Anda juga dapat menekan 

   untuk menukar panggilan).
- Transfer untuk menghubungkan dua panggilan. Apabila transfer sudah dilakukan, Anda terputus dari keduanya.
- Konferensi adalah untuk membawa pemanggil baru ke dalam panggilan konferensi.

#### Menjawab panggilan kedua

Apabila Anda menerima panggilan kedua sewaktu sudah ada panggilan yang sedang aktif, telepon mengeluarkan bunyi bip dan layar menampilkan Menunggu. Kemudian Anda dapat:

Tekan Untuk menjawab panggilan (panggilan yang pertama ditunda).

Tekan J Untuk menolak panggilan.

Tekan ⊚ atau

- Opsi

Untuk membuka daftar opsi. Anda dapat memilih Akhiri pgln, untuk mengakhiri panggilan yang sekarang aktif, kemudian menjawab panggilan masuk.

Untuk menerima panggilan kedua, Anda barus menonaktifkan Pengalihan untuk panggilan suara (lihat halaman 63) dan aktifkan Menunggu (lihat halaman 63).

## Menjawab panggilan ketiga

Jika Anda sedang menangani panggilan aktif dan satu panggilan lainnya sedang ditunda, Anda juga dapat menerima panggilan ketiga. Untuk melakukannya, Anda harus mengakhiri salah satu panggilan atau membawa pemanggil baru ke panggilan konferensi.

Tekan J Untuk menolak panggilan.

Tekan ⊛ atau

Untuk membuka daftar opsi. Anda dapat memilih *Terima* untuk menjawab panggilan masuk, atau *Akhiri pgln* untuk mengakhiri panggilan aktif, kemudian menjawab panggilan yang masuk.

Layanan ini terbatas pada dua komunikasi yang sedang berlangsung (satu panggilan aktif dan satu panggilan tunda).

## Panggilan konferensi

Layanan ini tergantung langganan.

Panggilan konferensi diaktifkan dengan melakukan beberapa panggilan keluar atau dari konteks panggilan multipel. Melalui panggilan konferensi, Anda dapat berbicara hingga dengan lima orang sekaligus.

- Buatlah panggilan pertama dengan seseorang, kemudian lakukan panggilan kedua (lihat di atas).
- Tekan 

   atau Opsi dan pilih Konferensi.

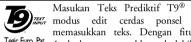
   Ulangi proses ini hingga terhubung lima orang perserta.
- Pilih Keluarkan untuk memutuskan peserta dari konferensi, atau pilih Panggilan pribadi untuk melakukan percakapan pribadi hanya dengan peserta ini (peserta yang lain ditunda dulu).
- 4. Tekan 🦪 untuk memutuskan hubungan semua panggilan sekaligus.

Jika ada panggilan masuk sewaktu panggilan konferensi sedang berlangsung dan pesertanya kurang dari lima, Anda dapat menerima panggilan baru ini dan menambahkan peserta ini ke panggilan Konferensi (jika lima peserta sudah terhubung, Anda hanya dapat menjawab panggilan itu tetapi tidak dapat menambahkannya ke panggilan konferensi).

## 3. Entri Teks

Teks dapat dimasukkan dalam layar edit dengan dua cara yang berbeda: dengan menggunakan Masukan Teks prediktif T9<sup>®</sup> atau masukan teks dasar. Teknik untuk menggunakan kedua metode ini, dibahas di bawah.

## Masukan teks T9®



memasukkan teks. Dengan fitur ini, Tegic Euro. Pat. App. 0842463 dengan memperkirakan kata yang ingin

Anda masukkan berdasarkan tombol yang Anda tekan. Anda menekan satu kali pada tombol yang berkaitan ke setiap huruf yang diperlukan untuk mengeja kata dan T9® akan menyarankan kata berdasarkan tekanan tombol yang Anda lakukan. Jika tersedia beberapa kata, maka kata pertama dalam daftar akan ditampilkan dan ditonjolkan. Tekan • / • atau ʃ untuk meramban daftar dan tekan OK untuk menyisipkan kata.

## Bagaimana menggunakannya?

Abjad dan simbol dilambangkan oleh setiap tombol sebagai berikut:

▲ / ▼ kandidat.

Tekan mana-mana satu daripada tiga

Tekan mana-mana satu daripada tiga tombol ini untuk menyisipkan kata pilihan, diikuti dengan spasi.

Tekan sekilas untuk spasi mundur, tekan agak lama untuk menghapus semua teks.

Untuk menukar huruf besar/huruf kecil:
Huruf standar, huruf kecil atau
HURUF BESAR

Untuk melihat tabel simbol dan tanda

Untuk modus ganti, dari T9<sup>®</sup> ke

#### Contoh: cara memasukkan kata "home":

. Tekan 4... 5.... 5.... 3... Layar menampilkan kata pertama yang ada dalam daftar: 600d.

2. Tekan • atau 🕝 untuk bergulir dan memilih Home.

10 Entri Teks

adalah

#### Kamus

Jika kata yang ingin Anda masukkan tidak ada dalam kamus T9<sup>®</sup>, Anda dapat menambahkannya ke database. Tekan [ />2>3 untuk bergulir ke bagian daftar paling bawah sampai Anda mencapai entri yang dilambangkan dengan serangkaian garis bawah yang ditonjolkan.

Tekan Ejo untuk membuka layar edit teks dasar. Masukkan kata baru tanpa spasi dengan menggunakan metode yang dijelaskan di bawah ini kemudian tekan OK apabila sudah selesai. Kemudian Anda dikembalikan ke pesan yang sedang Anda buat dan kata baru disisipkan.

#### Bahasa

Anda dapat menukar bahasa masukan sewaktu sedang menulis pesan dengan menekan tombol 🕶 agak lama. Bahasa yang tersedia akan tergantung pada tempat Anda membeli ponsel Anda.

#### Masukan teks dasar

Tekan untuk beralih dari masukan teks T9® ke masukan teks dasar. Cara ini memerlukan penekanan tombol lebih dari satu kali untuk mencapai karakter yang diinginkan: huruf "h" adalah huruf kedua pada tombol 4, jadi, Anda harus menekan tombolnya dua kali untuk mencapai "h". Tekan sekilas

untuk menghapus satu entri, tekan agak lama untuk menghapus semua teks.

#### Contoh: cara memasukkan kata "home":

Tekan 4..., 4... (GHI) 6..., 6..., 6..., (MNO), 6... (MNO), 3..., 3... (DEF). Tekan ⊗ bila pesan sudah selesai.

Huruf, angka dan simbol berada pada setiap tombol sebagai berikut:

Tekan	Tekan sekilas	
1 %	spasi 1., @ /:; " '!; ?; # + - * = % <> () & £ \$ ¥	1
2 <sub>vec</sub>	abc2àäåæç	2
3000	d e f 3 é è Δ Φ	3
4 инг	ghi4Γì	4
5 <sub>JKL</sub>	j k l 5 Λ	5
Быно	m n o 6 ñ ò ö	6
752	p q r s 7 β Π Θ Σ	7
Втич	tuv 8 ü ù	8
9 45	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ	9

Entri Teks I I

0.0	Untuk menukar huruf besar/ huruf kecil: Huruf standar, huruf kecil atau HURUF BESAR.	0
#-	Untuk membuka modus simbol dan tanda baca.	Menukar bahasa yang digunakan untuk editor teks
**	Untuk menukar modus: T9®, dasar atau numerik.	N/A
	·	

12 Entri Teks

#### 4. Bisnis



Menu ini berisi sejumlah fitur dan opsi yang didesain untuk membantu agar Anda dapat mengatur segalanya dan terinformasi sewaktu ada di perjalanan.

#### Kalkulator



Telepon Anda dilengkapi kalkulator built-in yang dapat Anda gunakan untuk mengerjakan hitungan dasar. Angka dimasukkan dengan tombol dan tanda penghitungan dimasukkan dengan tombol navigasi sebagaimana diindikasikan dalam tabel di bawah ini-

Menambah Tekan ▶ atau tombol 🐝.

Tekan ⁴ atau tombol ★★ dua kali. Mengurang

Perkalian Tekan ▲ atau tombol ★ 3 kali.

Membagi Tekan ▼ atau tombol 🔧 4 kali.

Sama dengan Tekan ® atau #-.

Ikon di bagian atas layar menunjukkan tombol navigasi apa yang digunakan untuk memasukkan tanda penghitungan.

Tekan dan tahan o.o untuk mendapatkan tanda titik. Ketepatan Kalkulator adalah 2 angka di belakang koma dan dibulatkan ke angka puluhan vang lebih besar.

## Pengkonversi uang



Dengan menu ini, Anda dapat mengkonversi jumlah dari satu mata uang ke dalam mata uang yang lain dengan menggunakan nilai

tukar pilihan Anda. Anda dapat mengkonyersi dari mata uang Lokal ke mata uang Asing atau sebaliknya. Masukkan suatu nilai dalam kolom Nilai tukar dan jumlahnya dalam salah satu kolom, Lokal atau Asing: jumlah akan dihitung secara otomatis.

## Sakelar otomatis Hidup / Mati



Dengan kedua menu terpisah ini, Anda dapat menyetel ponsel untuk hidup atau mati dengan sendirinya pada waktu yang sudah disetel sebelumnya.

Untuk menyetel ke Hidup otomatis, pilih opsi dan tekan OK. Pilih Hidupkan dan tekan OK. Masukkan waktu untuk menghidupkan ponsel Anda secara otomatis dan tekan OK. Pilih frekuensi yang dikehendaki dari Satu kali, Per hari, atau On weekday

dan tekan OK. Muncul pesan untuk mengkonfirmasi pengaktifan.

Lanjutkan dengan cara yang sama seperti opsi Auto bower habis

## Jam dunia



Dengan menu ini, Anda dapat menyetel dan menampilkan waktu lokal maupun waktu di zona asing pilihan Anda, Harap diingat, bahwa jika Anda memilih untuk menampilkan waktu lokal dan

waktu internasional pada layar utama Anda, gambar yang Anda pilih sebagai wallpaper tidak akan dapat lagi ditampilkan di sana, tetapi akan digantikan dengan wallpaper jam Internasional.

## lam dunia

Aktifkan opsi ini jika Anda ingin menampilkan waktu lokal dan waktu dari zona lainnya pada layar siaga. Tekan ▲ atau ▼ untuk menyetel opsi ini ke Hidupkan atau Matikan. Apabila disetel ke Hidupkan, item menu baru Tukar lokal dan asing memungkinkan Anda untuk menampilkan zona pilihan Anda.

Fitur ini tidak tersedia apabila opsi Tidak ada jam dipilih dalam "Layar jam" halaman 45.

## Pengaturan lokal

Setel waktu	Anda	dapat	menyetel	waktu	dengan
	menel	an ton	nbol yang s	esuai.	

Zona lokal Gerakkan 2f211 untuk memilih zona waktu yang sesuai dengan wilayah Anda.

Musim Anda dapat menyetel opsi daylight saving ke Hidubkan atau Matikan banas

untuk zona waktu lokal.

#### Pengaturan waktu asing

Zona waktu	Gerakkan ▲ atau ▼ untuk
asing	menetapkan zona waktu pilihan Anda.
Daylight saving	Anda dapat menyetel opsi daylight saving ke <i>Hidupkan</i> atau <i>Matikan</i> untuk zona waktu asing.

Alarm, pengingat dan peristiwa terprogram tidak terikat pada zona waktu! Jika Anda menyetel alarm atau peristiwa pada Pk. 09:00 di zona A, alarm tetap akan berdering atau memiliki tenggat waktu pada Pk. 09:00 jika Anda berganti ke zona waktu B.

14 Risnis

#### Rekaman suara



Dengan menu ini, Anda dapat membuat rekaman hingga selama 12 menit, tergantung pada status memori (lihat "Status memori" halaman 21).

Pilih <Baru> untuk mulai merekam. Pesan Bicara sekarang, muncul berikut palang progres. Apabila Anda sudah selesai merekam, tekan Simban untuk menghentikan rekaman. Anda dapat memasukkan nama untuk file suara yang baru atau menerima nama standar yang diusulkan dengan menekan OK, Kemudian, Anda kembali ke daftar Rekam suara dan rekaman yang baru akan ditampilkan dalam daftar.

Apabila Anda memilih file suara, file ini diputar secara otomatis dalam suatu loop. Tekan OK untuk mengakses sejumlah opsi. Anda dapat Setel pengingat, Putar rekaman, Ubah nama atau Hapus rekamannya, Kirim dgn Email, Inframerah atau MMS (lihat "Album suara" halaman 21 untuk rincian), Setel sbg jenis dering atau Sbg dering SMS/MMS.

Tanda peringatan yang berkedip-kedip menandakan, bahwa rekaman Anda akan segera mencapai batas maksimum yang diperbolehkan. Jika Anda tidak menghentikan rekaman, akan ada ikon amplop merah yang memberitahu, bahwa rekaman Anda terlalu panjang untuk dikirim melalui MMS.

## Jam alarm



Ponsel Anda dilengkapi jam alarm built-in dengan fitur snooze. Anda dapat menyetel tiga alarm terpisah dan memilih, apakah alarm perlu pengulangan atau tidak. Untuk menyetel alarm, ikuti langkah di bawah ini:

- Pilih alarm dan setel ke Hidubkan.
- Kemudian masukkan waktu dan tekan OK.
- 3. Kemudian pilih frekuensi: Satu kali, Setiap hari, Pada hari kerja.
- Terakhir, pilih jenis alarm: Melodi, Rekaman sugra, atau Buzzer dan tekan OK.

Ulangi langkah di atas untuk menyetel alarm yang lain.

Jam alarm akan berdering walaupun ponsel dimatikan, dan atau jika kuat dering disetel ke Sunyi. Apabila alarm berdering, tekan sembarang tombol untuk menghentikannya atau tutup telepon (kecuali jika modus snooze dihidupkan, lihat di bawah).

#### Modus Spooze

Anda dapat menyetel modus snooze ke Hidupkan atau Matikan. Ketika alarm berdering dan modus snooze disetel ke Hidubkan:

- tekan sembarang tombol (kecuali Stop) untuk sementara menghentikan deringan atau tutup telepon. Alarm akan berdering lagi sekitar 7 menit kemudian.
- tekan Stop untuk menghentikan deringan dan pengulangan alarm.

Modus snooze secara otomatis dilumpuhkan setelah 9 kali pengulangan alarm.

Pengaturan modus snooze berlaku untuk semua alarm yang sudah Anda setel.

#### Inframerah



Anda memadukan Ponsel teknologi inframerah, yang meleluasakan Anda untuk mengirim atau menerima data ke dan dari piranti selaras-inframerah melalui tautan nirkabel (misalnya, ponsel lain, komputer, PDA, dsb.).

File yang dilindungi hak cipta, tidak dapat dikirim. Apabila menghubungkan dengan PC, pastikan Anda telah mengaktifkan opsi inframerah.

#### Posisi piranti

Sebelum mentransmitkan data di antara dua piranti, kedua piranti tersebut harus saling diposisikan dengan henar Pastikan hahwa-

- port inframerah saling berhadapan,
- jarak di antara keduanya kurang dari 50 cm.
- tidak ada yang menghalangi sorotan inframerah.

## Mengirim data



Untuk mengirim data melalui inframerah dari ponsel, Anda harus memilih dulu item yang akan dikirim: apabila memilih gambar, suara, nama atau peristiwa, sub-menu akan memberi Anda akses ke opsi Kirim melalui inframerah

Segera setelah telepon Anda menemukan pirantiselaras inframerah yang lain untuk berkomunikasi, pengiriman otomatis teriadi. secara Pesan ditampilkan pada layar agar Anda dapat menyimak prosesnya.

16 Risnis

menemukan Iika telepon beberapa piranti inframerah, daftar ditampilkan pada layar untuk Anda pilih. Tekan OK untuk mengkonfirmasi dan mengirim data yang dipilih.

Pengiriman dibatalkan jika telepon Anda tidak dapat menemukan piranti lainnya sebelum batas waktu habis, jika hubungan inframerah terputus, atau jika Anda membatalkan proses.

#### Menerima data

Apabila Anda memilih Menerima, telepon Anda siap untuk menerima item melalui inframerah dan menunggu piranti web dengan suara yang lain untuk mengirimkannya. Sama seperti pengiriman data, pesan ditampilkan pada layar dan Anda dapat menyimak prosesnya.

Penerimaan dibatalkan jika telepon Anda tidak terhubungi oleh piranti lain sebelum batas waktu habis, jika hubungan inframerah terputus, jika ukuran file yang dikirim terlalu besar atau jika Anda membatalkan prosesnya.

## Menyimpan data

Akan muncul pesan untuk memberitahu, bahwa Anda sudah menerima file. Tekan OK untuk mengakses sejumlah opsi yang diuraikan di bawah.

Simban

Untuk menyimpan data, kemudian kembali ke siaga. Item yang Anda sudah terima akan disimpan di bawah nama standarnya, yang dapat Anda ubah dengan memilih namanya pada menu terkait

Tampilkan Menampilkan rincian data yang sudah Anda terima

Buang

Untuk mengabaikan data yang diterima.

## Menggunakan telepon sebagai modem

Pilih Data untuk menggunakan telepon Anda sebagai modem. Anda juga dapat menggunakan ponsel bersama dengan PC atau PDA, misalnya, untuk menghubung ke Internet atau mengirim fax.

Untuk menarik manfaat sepenuhnya dari layanan yang tersedia melalui inframerah (mengirim dan menerima SMS, e-mail dan fax, upload file gambar dan suara ke telepon Anda, sinkronisasi buku telepon, GPRS Wizard, dsb), Anda harus menginstal Philips Mobile Phone Tools pada PC Anda. Perangkat lunak ini tersedia pada CD-ROM yang disertakan dengan telepon Anda.

Perangkat lunak yang ada pada CD-ROM tidak kompatibel dengan komputer Apple Macintosh. Perangkat lunak ini hanya mendukung Windows 98 SE, ME, XP dan 2000 (Service Pack 3 dan yang lebih baru, adalah keharusan dalam hal ini).

Sejumlah modul perangkat lunak tertentu untuk Lotus Notes, Lotus Organizer dan Microsoft Outlook dirancang agar dapat menyinkronkan ponsel Philips Anda dengan aplikasi ini (rujuk ke panduan pengguna masing-masing untuk mendapatkan informasi selengkapnya).

# **Agenda**



Dengan menu ini, Anda dapat membuat, menyimpan dan mengatur berbagai peristiwa dalam agenda Anda. Apabila tanda peringatan

agenda disetel ke Hidupkan (lihat "Bunyi Peringatan" halaman 46), bunyi bip atau suara lain yang direkan melalui fitur Seketaris aktif (lihat "Pengaturan lokal" halaman 14) akan mengingatkan Anda bilamana waktu untuk melakukan suatu aktivitas sudah tiba

Agenda berbagi kapasitas memori ponsel dengan fitur lainnya (buku telepon, album gambar, bunyilsuara, dsb). Untuk memeriksa memori yang tersedia dalam telepon, pilih Multimedia > Status memori.

## Membuat peristiwa baru

- Dalam Peristiwa, pilih <Baru>, kemudian jenis peristiwa yang akan dibuat (Hari libur, Pertemuan, Melakukan).
- Masukkan tanggal dan waktu awal dan akhir dari suatu peristiwa, dan berikan nama (mis., "Pertemuan dengan Smith").
- Setel pengingat dan frekuensi: tanda peringatan akan dipicu pada waktu yang sudah ditetapkan.

Pengingat ini hanya berlaku untuk peristiwa Pertemuan dan Melakukan. Pengingat akan diperbarui bila mengubah zona waktu (lihat "Jam dunia" di bawah).

## Menghapus peristiwa lama

Dengan menu ini, Anda dapat menghapus peristiwa lalu. Masukkan tanggal mulai (yang lalu atau yang mendatang) pada semua peristiwa lalu yang akan dihapus dan tekan *OK* dua kali untuk menghapus semua peristiwa yang terjadi sebelum tanggal ini.

Untuk menghapus semua peristiwa yang disetel dalam agenda Anda, masukkan tanggal mulai untuk beberapa tahun mendatang (mis., 31 Desember 2010) untuk memastikan semua peristiwa sebelum tanggal ini dihapus sekaligus.

#### Mengatur peristiwa

Pilih peristiwa dalam daftar dan tekan *OK* atau - *Opsi* untuk mengakses opsi berikut:

Hapus Menghapus peristiwa yang dipilih.

Ubah Mengubah peristiwa yang dipilih.

Kirim dgn Untuk mengirim peristiwa yang dipilih infrared ke piranti selaras-inframerah yang lain.

Mengubah Untuk mengubah suara/bunyi yang suara/bunyi terkait dengan jenis alarm dari peristiwa yang dipilih.

Mengubah peristiwa-ulangan akan pula memodifikasi semua kejadian peristiwa ini.

#### Tinjauan peristiwa

Peristiwa yang tersimpan dalam agenda Anda dapat ditampilkan dalam View hari, View minggu dan View bulan. Pilih format view (tunjukkan) dan tekan OK, kemudian gunakan • atau • untuk menampilkan hari, minggu, bulan sebelumnya atau yang berikutnya.

#### **Firewall**



Dengan menu ini, Anda dapat menolak semua panggilan dan SMS yang diterima dari orang yang Anda masukkan ke dalam daftar hiram.

## Pengaturan

Pilih item menu ini dan tekan F Pilih untuk mengakses opsi yang diuraikan di bawah.

Pemberitahuan

Untuk memilih cara yang Anda inginkan untuk diberitahu mengenai panggilan atau SMS yang ditolak: dengan *lkon status* yang ditampilkan di layar siaga atau *lkon umpan-balik*. Anda juga dapat memilih *Tanpa pemberitahuan*.

#### Aktivasi

Anda dapat mengatur opsi firewall ke Hidupkan atau Matikan. Apabila disetel ke Hidupkan, ponsel Anda akan menolak semua panggilan dan SMS yang diterima dari orang yang dimasukkan ke dalam daftar hitam. Panggilan yang ditolak muncul dalam Daftar panggilan dan SMS yang ditolak dalam Kotak Spam SMS.

Anda dapat menambahkan nama ke daftar hitam secara langsung dari buku telepon, Call list dan Inbox SMS: pilih isi, panggilan atau pesan dalam daftar yang relevan, tekan Opsi dan cukup dengan memilih Tambah ke daftar hitam. Nomor yang terkait akan ditambahkan ke dalam daftar hitam.

## Daftar Hitam

Menu ini menampilkan daftar kontak yang panggilan dan SMS-nya akan ditolak. Pilih *Saru>* untuk menambahkan nama dan nomor yang berkaitan ke daftar, kemudian pilih, apakah Anda ingin menolak SMS dan/atau *Panggilan* yang masuk dari orang ini. Pilih nama dalam daftar dan tekan ⊚ atau *Pilih* untuk *Ubah* informasi yang terkait atau *Hapus* informasi tersebut. Pilih *Rincian* untuk menampilkan rincian daftar hitam.

## 5. Multimedia



Menu ini dan sub-menunya berisi sejumlah opsi yang berkaitan ke berbagai fitur multimedia Ponsel Xenium 9@9E Anda.

#### Status memori



Dengan menu ini, Anda dapat menampilkan persentase memori yang tersedia dalam telepon Anda. Berbagai fitur berbagi kapasitas memori:

gambar, suara/bunyi, rekaman memo dan tag suara untuk perintah suara, menyimpan pesan, buku telepon dan entri agenda, game, dsb.

Tekan OK untuk memeriksa status memori. Layar menampilkan persentase memori yang masih belum terpakai dan total memori telepon Anda dalam satuan Kilobyte (Kb). Tekan lagi OK untuk mengecek rincian daftar memori yang digunakan oleh setiap fitur.

Ponsel Anda dilengkapi dengan berbagai bunyi/suara dan gambar. Anda hanya dapat menghapus bunyi/suara atau gambar dalam folder *Melodi saya* atau *Gambar saya*, misalnya, untuk membebaskan ruang memori untuk menyimpan bunyi dan gambar Anda sendiri.

Jika Daftar penuh muncul ketika akan menyimpan item baru, Anda harus menghapus item lama agar dapat membuat atau menambahkan yang baru.

#### Album suara



Dengan menu ini, Anda dapat menangani dan mendengarkan file suara yang disimpan dalam ponsel Anda. Opsi yang tersedia:

Ambil lagi	Untuk meluncurkan aplikasi WAP
	dan men-download file suara yang
	baru.

Fampilkan 💮	Untuk mengakses semua file	suara
emua	Anda dalam satu daftar.	

Melodi	Untuk mengakses	file	suara	yang
sendiri	Anda download.			

Melodi	Untuk mengakses daftar contoh
terproteksi	suara yang hak ciptanya dilindungi.
Rekaman	Untuk mengakses daftar rekaman

Setelah berada di dalam daftar, Anda dapat memilih file suara kemudian tekan *OK* untuk mengakses opsi menu yang tercantum di bawah.

suara.

Multimedia 2 I

Kirim dengan	Untuk mengirim file suara yang dipilih melalui <i>E-mail</i> (lihat halaman 30), via <i>Inframerah</i> (lihat halaman 16) atau <i>MMS</i> (lihat halaman 40). Harap diperhatikan, bahwa file suara dari folder <i>Rekaman</i> tidak dapat dikirim melalui MMS.
Setel sbg pendering	Untuk menetapkan bunyi yang dipilih sebagai Jenis dering.
Sbg dering SMS/MMS	Untuk menetapkan bunyi yang dipilih sebagai Dering pesan. Opsi ini harus diaktifkan dalam menu Pengaturan > Bunyi (lihat halaman 45).
Ubah nama	Untuk mengubah nama file suara

vang dipilih.

Untuk Hapus file suara yang dipilih

atau semua file sekaligus.

Habus /

Habus semua

# Album gambar



Dengan menu ini, Anda dapat menampilkan dan memodifikasi gambar yang disimpan dalam ponsel Anda. Opsi yang tersedia:

Ambil lagi... Untuk meluncurkan aplikasi WAP dan men-download file gambar yang baru. Untuk informasi selengkapnya, lihat halaman 26

Tampilkan Untuk mengakses semua file gambar semua Anda dalam satu daftar.

Gambar Untuk mengakses gambar yang sudah

saya Anda download.

Gambar Untuk mengakses daftar contoh terproteksi gambar yang hak ciptanya dilindungi.

Ikon Untuk mengakses daftar ikon yang

sudah Anda download.

Di dalam folder, gambar ditampilkan sebagai daftar teks. Pilih gambar dan tekan • untuk menampilkannya. Dengan menekan OK, Anda mendapatkan akses ke opsi menu yang tercantum di bawah ini.

22 Multimedia

Kirim	dengan

Untuk mengirim file suara yang dipilih melalui E-mail (lihat halaman 30), via Inframerah (lihat halaman 16) atau MMS (lihat halaman 40). Ingatlah, bahwa Anda tidak dapat mengirim gambar yang hak ciptanya dilindungi.

#### Menyetel sebagai wallbaber

Ubah gambar

• Menambahkan teks Untuk menetapkan gambar yang dipilih sebagai wallpaper.

Gunakan menu ini untuk mengakseskan opsi berikut:

Untuk menambah teks ke gambar yang dipilih. Masukkan teks Anda dalam layar edit dan tekan OK. Gunakan tombol navigasi untuk memindahkan teks pada layar: tekan sekilas untuk memindahkan teks 1 piksel setiap kali, tekan agak lama untuk 5 piksel.

Tekan Kembali untuk

 Menambahkan bingkai atau ikon Untuk menambahkan bingkai atau ikon ke gambar yang dipilih.

• Penghapus

Untuk Undo modifikasi yang terakhir dibuat pada gambar, atau untuk Setel Ulang, yaitu, membatalkan semua perubahan sekaligus. Tekan Kembali untuk membatalkan atau Kembali OK untuk menyalidasi.

Kirim

Untuk mengirim gambar yang dipilih melalui inframerah, Email atau MMS

• Simpan

Untuk menyimpan gambar dengan semua perubahan yang sudah Anda terapkan.

Rotasi

Gunakan opsi ini untuk merotasi gambar yang dipilih. Opsi yang tersedia -90 derajat, +90 derajat atau +180 derajat.

Tampilkan

Untuk menampilkan file terpilih.

Multimedia 23

Properti Untuk menampilkan propertinya (saiz, format, resolusi dsb.).

Ubah nama Untuk meng-Ubah nama gambar yang dipilih.

Hapus / Untuk Hapus file yang terpilih

Hapus / Untuk Hapus file yang terpilih Hapus semua atau semua file sekaligus.

Gambar dalam folder Gambar terproteksi tidak dapat dihapus.

24 Multimedia

## 6. Hiburan



## **Mastermind**



Tujuan dari game ini adalah menemukan kombinasi yang benar.

Tombol yang digunakan berikut ini:

4 in 8 n/s	hingga	Untuk me	emasukkan simbol.
©K		Untuk me	engesahkan kombinasi.
#a			mengubah tingkat atau memulai game
0.•		Untuk melanjutk	berhenti sementara/ tan game.

#### **Brick Game**



Tujuan game ini adalah menghancurkan batu bata dengan hantaman bola. Setelah semua bata dihancurkan, Anda mendapat akses ke tingkat berikutnya.

Berikut adalah sejumlah tombol yang digunakan:

4 вні dan Б ммо	Untuk menggerakkan raket ke kiri atau ke kanan
** dan **	Untuk memulai game, dengan melontarkan bola ke kiri atau ke kanan.
0.0	Untuk menunda permainan hingga 2 menit, (setelah itu layar kembali ke modus siaga dan game/ permainan hilang).

## Game Ular



Dalam game ini, Anda perlu menggunakan tombol navigasi untuk menggerakkan ular dan memakan bola-bola merah.

Hiburan 25

## 7. Operator



Menu ini berisi sejumlah layanan dan fitur yang disediakan oleh operator Anda. Konsekuensinya, menu yang ditunjukkan di bawah dapat beragam, mungkin tersedia, mungkin juga tidak, tergantung pada kepelangganan Anda. Hubungi operator jaringan Anda untuk mendapatkan rincian selengkapnya.

Sejumlah layanan yang disediakan mungkin harus dilakukan dengan panggilan telepon atau pengiriman SMS yang akan dikenakan biaya.

## Layanan +



Opsi menu ini dicadangkan untuk layanan spesifik operator. Hubungilah operator Anda untuk mendapatkan informasi selengkapnya mengenai opsi ini.

## **WAP**



Dengan menu ini, Anda dapat mengakses berbagai layanan yang tersedia pada jaringan Anda, seperti berita, olahraga, cuaca, dll. Jika telepon Anda sudah dikonfigurasikan sebelumnya, Anda tidak perlu mengubah pengaturan yang diuraikan di bagian ini. Pada sejumlah operator, pengaturan dapat disetel dari jarak jauh.

Untuk meluncurkan sesi WAP, pilih *Operator* > WAP > Homepage.

Gunakan • Untuk meramban halaman onatau • line.

Tekan ⊚ atau Untuk memilih item yang ditonjolkan.

Tekan Untuk kembali ke halaman sebelumnya.

Tekan 📑 atau Untuk mengakhiri sesi WAP. pilih Opsi > Keluar

Ponsel Anda akan menghubung ke jaringan sesuai dengan Atur akses yang sudah Anda tetapkan dalam menu Pengaturan > Jaringan (lihat halaman 50). Jika terjadi kesalahan sambungan, layar akan menampilkan "Go to menu" (Ke menu): tekan atau Opsi untuk mengakses opsi WAP (lihat halaman 28).

#### Homepage

Ini adalah tautan ke situs WAP pertama yang Anda akses ketika meluncurkan sesi WAP. Pada umumnya,

26 Operator

item menu ini dikonfigurasi sebelumnya dan akan menghubung ke URL awal WAP operator Anda. Untuk mengubah URL awal default ini, lihat "Opsi" halaman 28.

#### **Bookmark**

Dengan menu ini, Anda dapat menyimpan situs WAP favorit Anda, mengubah namanya dan mengaksesnya dengan cepat dari daftar.

Tekan Opsi sewaktu meramban, kemudian pilih Bookmark: kolom nama dan URL akan otomatis diisi dengan informasi halaman yang Anda ramba.

Pilih Tambah bookmark dan mulai masukkan nama baru untuk memunculkan layar edit. Tekan ® , kemudian lanjutkan dengan cara yang sama seperti Anda memasukkan alamat URL.

Dengan menu Atur bookmark, Anda dapat Hapus atau Edit bookmark yang dipilih.

#### Ke URL

Dengan menu ini, Anda dapat memasukkan alamat situs WAP dan untuk langung menghubung apabila memilihnya (cara cepat untuk mengakses alamat WAP tanpa menyimpannya sebagai bookmark).

Semua alamat yang Anda masukkan dalam menu ini dan Anda hubungi sedikitnya satu kali, akan muncul dalam daftar. Pilih salah satu item dan tekan © untuk menghubung kembali ke halaman yang bersangkutan, tanpa harus memasukkan lagi alamat lengkapnya.

#### Pengaturan

Agar dapat mengakses situs WAP, Anda harus mengkonfigurasi dulu profil sambungan WAP.

#### Pilih Profil

Untuk memilih salah satu profil yang tersedia, kemudian menetapkan pengaturan sambungan untuk masing-masing profil.

Semua pengaturan sambungan yang diuraikan di bawah, berlaku untuk profil yang dipilih.

#### **Opsi Browser**

Untuk mengaktifkan atau menonaktifkan download gambar yang dilampirkan ke halaman WAP.

Dengan memilih Matikan akan mempercepat waktu download global dari berbagai halaman yang diramban.

#### Mengubah nama Profil

Untuk mengubah nama profil yang sekarang dipilih (masukkanlah nama baru untuk memunculkan layar edit).

#### Cache

Untuk mengosongkan tempat memori telepon yang menyimpan berbagai halaman yang diramban selama sesi WAP.

Operator

#### Jaringan

- Homepage: untuk mengubah nama dan alamat homepage (masukkanlah nama baru agar layar edit muncul).
- Dengan Akses jaringan, Anda dapat memilih salah satu profil data yang sudah Anda tetapkan dalam Pengaturan > Atur Akses (lihat halaman 50).
- Dengan Bearer, Anda dapat memilih jenis jaringan yang digunakan oleh profil yang dipilih ketika meluncurkan sambungan (lihat halaman 50).
- Dengan Alamat Proxy dan Port Proxy, Anda dapat menetapkan alamat gateway dan nomor port yang akan digunakan ketika meluncurkan sambungan WAP dengan menggunakan profil yang dipilih.
- Pengamanan: untuk menampilkan daftar Sertifikat pengamanan yang diinstal (kemudian menampilkan rinciannya atau menghapusnya), Info sesi atau Sert. Aktif.

#### Kotak masuk Push

Dengan menu ini, Anda dapat membaca dan mengatur pesan yang secara otomatis dikirim kepada Anda oleh jaringan dan / atau operator Anda. Dalam sejumlah hal, tanda "@" merah akan ditampilkan pada layar untuk memberitahu Anda, bahwa Anda sudah menerima pesan push yang baru. Tekan ® atau Boco untuk membacanya atau Kemboli untuk kembali ke siaga.

Pesan push bisa berisi tautan URL untuk akses cepat ke layanan WAP yang bersangkutan: satu kali klik pada tautan akan menghubung ke situs WAP untuk meramban atau men-download file multimedia ke dalam telepon Anda.

Jika kotak masuk push Anda penuh, akan ada pesan yang meminta Anda untuk menghapus sejumlah pesan di dalam WAP > Kotak masuk Push.

## Obsi

Sewaktu meramban internet, tekan [ Opsi untuk mengakses:

Homepage Untuk mengakses URL awal

Kembali Untuk kembali ke halaman sebelumnya yang sudah diramban.

Maju Untuk ke halaman berikutnya yang

sudah diramban.

28 Operator

Refresh Untuk memuatkan kembali

halaman yang baru saja diramban

dari server asalnya.

Simpan sbg hpage

Untuk menyimpan halaman WAP yang baru saja diramban sebagai

URL awal standar.

Simpan sbg... Untuk menyimpan gambar yang termuat dalam halaman yang

ditampilkan dalam *Album gambar*.
Untuk mengakhiri sesi WAP.

Keluar Bookmark

Lihat halaman 27 untuk deskripsi

Ke URL Pengaturan Kotak masuk sejumlah opsi ini.

Push

Operator

29

## 8. Pesan



#### **Penerimaan**



Dengan menu ini, Anda dapat mengatur penerimaan SMS pesan siaran yang secara teratur dikirimkan kepada semua pelanggan

pada jaringan. Menu ini memberi Anda akses ke opsi berikut:

#### Kode Distrik

Untuk memilih jenis pesan yang ingin Anda tampilkan secara permanen pada layar siaga (dalam hal ini, masukkan jenisnya dalam kedua menu, menu Kode distrik dan menu Judul).

#### Resepsi

Untuk menyetel penerimaan pesan siaran ke Hidupkan atau Matikan.

#### Topik

Anda dapat menentukan jenis pesan yang ingin Anda terima. Untuk mengkonfigurasi topik, pilih <Baru>, masukkan kode yang disediakan oleh operator, dan jika diinginkan, kaitkan suatu nama. Anda juga dapat memilih topik yang ada dalam daftar, yang dapat Anda hapus atau ubah namanya.

Anda dapat memasukkan hingga 15 topik yang berbeda dalam daftar. Untuk mendapatkan sejumlah kode yang terkait dengan topik yang berbeda, hubungi operator Anda.

#### E-Mail



Dengan menu ini, Anda dapat mengakses email dengan Ponsel Xenium 9@9E Anda. Anda dapat mengirim dan menerima e-mail

dengan lampiran dari dua account e-mail yang berbeda. Tergantung pada penyedia layanan dan kepelangganan Anda, ponsel Anda mungkin sudah diprakonfigurasi dengan account e-mail, dan kalau demikian, berarti parameternya pun sudah disetel. Jika tidak termasuk dalam kontrak ponsel, Anda harus berlangganan layanan e-mail agar dapat mengirim dan menerima e-mail. Dalam hal ini, semua parameter disampaikan kepada Anda oleh penyedia layanan Anda.

Bagian di bawah ini menjelaskan secara terperinci mengenai cara mengkonfigurasi ponsel Anda untuk e-mail. Untuk memasukkan karakter khusus seperti @ atau %, silakan lihat "Entri Teks" halaman 10.

30 Pesan

#### Pengaturan

Untuk mengkonfigurasi account e-mail, pilih satu account dan tekan OK untuk mengakses rincian menu di bawah ini.

#### Ubah nama profil

Untuk mengubah nama account dari nama standarnya. Jika satu account sudah diprakonfigurasi, account dapat dikunci sehingga namanya tidak dapat diubah.

#### Server E-mail

Untuk mengkonfigurasi pengaturan yang diperlukan untuk menghubung ke layanan e-mail Anda.

Sandi untuk mengakses account e-mail

Anda.

Alamat e-mail Anda

Alamat Simple Mail Transport Protocol SMTP (SMTP). Inilah server untuk mengirimkan e-mail Anda dan biasanya

dalam format smtp.yourmail.com.

Alamat Post Office Protocol (POP).

Inilah server untuk menerima e-mail
Anda dan biasanya dalam format

bob.yourmail.com.

Login Login (atau nama pengguna) untuk mengakses account e-mail Anda.

Anda harus mendapatkan alamat POP3 dan SMTP dari penyedia layanan e-mail Anda.

Jika Anda ingin menggunakan sambungan GPRS untuk mengakses e-mail, Anda harus menggunakan server SMTP dari penyedia layanan ponsel Anda untuk mengirim e-mail.

#### Laniutan

POP3 port Nomor port pada server POP3. Ini

biasanya port 110.

SMTP port Nomor port pada server SMTP. Ini

biasanya port 25.

Alamat IP dari Domain Name Server

DNS Anda.

Otentikasi Otentikasi SMTP biasanya disetel ke SMTP Matikan. Hubungi provider Anda

untuk informasi selengkapnya.

#### Akses jaringan

Sebelum Anda dapat melihat e-mail, Anda harus mengkonfigurasi dulu hubungan ke internet.

Pesan 31

## Pengaturan GSM

Apabila Anda menggunakan sambungan GSM untuk menghubung ke internet, ponsel Anda akan memutar nomor yang disediakan oleh operator jaringan Anda dan data dikirim serta diterima melalui sambungan ini, seperti sambungan internet dial-up dari PC. Parameter sambungan GSM diuraikan di tabel bawah.

## Nomor Telepon

Inilah nomor yang akan dihubungi ponsel Anda untuk menjalin sambungan. Pilihan pertama ISDN atau Analok (tergantung pada operator jaringan Anda) kemudian masukkan Nomor telepon yang disediakan oleh operator Anda,

# Login & Sandi

Login dan sandi yang disediakan oleh operator jaringan GSM Anda untuk mengakses layanan ini.

# Putus otomatis

Masukkan nilai batas waktu tidak aktif dan setelah batas waktu tercapai, telepon akan secara otomatis mengakhiri panggilan (jika sambungan sedang berlangsung). Nilainya harus di aras 30 detik

#### Pengaturan GPRS

Jika menggunakan GSM seperti sambungan internet dial-up, sambungan GPRS akan sama seperti broadband. GPRS (atau Global Packet Radio Service) adalah suatu protokol untuk mengirim data secara beruntun dengan menggunakan sinyal radio.

Untuk mengkonfigurasi sambungan GPRS, Anda harus memberikan nama pengguna dan sandi, walaupun sejumlah sambungan GPRS bisa berfungsi tanpa itu. Anda harus memberikan APN (atau Access Point Name).

#### Bearer

Dengan menu ini, Anda dapat memilih cara untuk menjalin sambungan internet.

- GSM: ponsel Anda hanya akan menggunakan jaringan GSM untuk sambungan e-mail.
- GPRS: ponsel Anda hanya akan menggunakan jaringan GPRS untuk sambungan e-mail.
- GPRS pertama: ponsel Anda akan mencoba dulu menghubung ke jaringan GPRS. Jika jaringan GPRS tidak tersedia, baru kemudian akan mencoba menghubung ke jaringan GSM.

Agar kedua fitur ini berfungsi, Anda harus memasukkan dulu pengaturan yang sesuai.

#### Kotak masuk E-mail

Dengan menu ini, Anda dapat menghubung ke mailbox Anda dan men-download judul e-mail (baris pengirim dan subjek) dari server. Anda kemudian dapat memilih untuk mengambil e-mail yang bersangkutan.

- Pilih Kotak masuk E-mail: telepon Anda secara otomatis menghubung ke server e-mail dan men-download daftar judul e-mail jika ada (lima judul setiap kali).
- Jika Sesudah (atau Sebelum) muncul pada akhir (atau awal) daftar, judul e-mail yang lainnya akan ditangguhkan: pilih salah satu dari opsi yang tersedia dan tekan 
  untuk mengambilnya.
- E-mail terlalu besar (di atas 50 Kb), tidak dapat di-download.
- E-mail diberi tanda untuk dihapus (lihat halaman 34).
- 4. Jka tidak ada ikon di samping judul, Anda dapat menekan ® dan memilih Ambil untuk mendownload e-mail. Ulangi pengoperasian ini untuk men-download setiap e-mail yang terkait dengan masing-masing judul yang dipilih.

Jika e-mail yang sudah Anda terima berisi lampiran (gambar JPEG, file teks atau e-mail yang lain), semua itu ditandai oleh ikon khusus:

- Memuat rincian judul e-mail (tanggal dan waktu, alamat pengirim e-mail, dll.), tekan ⊗ untuk menampilkan rincian ini.
- Teks e-mail itu sendiri dapat ditampilkan sebagai lampiran, tekan ⊛ untuk membacanya (dalam hal ini tidak ada opsi lanjutan).
- File teks (hanya teks, format ".txt" ) dilampirkan pada e-mail, tekan ® untuk membacanya (dalam hal ini tidak ada opsi lanjutan).
- Aplikasi yang diperlukan untuk menangani lampiran ini tidak tersedia dalam telepon Anda, atau e-mail terlalu besar untuk di-upload.
  - E-mail yang lain dilampirkan pada e-mail yang Anda terima. Anda dapat melampirkan hingga lima e-mail, walaupun tidak ada opsi lanjutan.

4

Gambar dilampirkan ke e-mail ini. Pilih lampiran gambar dalam daftar dan tekan © dua kali untuk menyimpannya dalam telepon Anda (Anda dapat mengubah namanya, jika dikehendaki).

Anda harus men-download dulu dan menyimpan gambar sebelum Anda dapat menampilkannya dalam Album gambar. Jika memori tidak cukup untuk menyimpan gambar yang baru, Anda harus menghapus item lain (gambar, suara/bunyi, pesan, dsb.) untuk menyediakan memori yang cukup agar dapat menyimpan gambar yang baru.

File gambar tidak dapat diterima oleh ponsel jika formatnya tidak sesuai. Gambar harus dalam format JPEG, BMP atau GIF.

Ukuran optimal gambar adalah 128 x 160 piksel (dimensi layar). Jika Anda mentransfer gambar dari komputer di rumah, Anda dapat menggunakan program edit gambar untuk menciptakan gambar dengan ukuran yang tepat.

Tambahkan ke nama Untuk menambah alamat e-mail pengirim ke buku telepon Anda, walaupun Anda belum men-download email-nya.

Pilih <Baru> untuk membuat kontak baru, atau nama di dalam daftar, untuk menambah atau mengubah alamat e-mail.

Dalam hal ini, Anda harus sudah memilih buku telepon ponsel; item menu ini TIDAK akan muncul jika Anda memilih buku telepon SIM.

Hapus

Untuk menandai e-mail yang akan dihapus (pilih opsi ini lagi untuk membuang tandanya). Apabila Anda keluar dari menu E-mail, Anda akan diminta untuk mengkonfirmasi penghapusan item yang dipilih dari server e-mail.

Membalas

Untuk membalas kepada pengirim (yang alamatnya akan secara otomatis ditambahkan ke dalam daftar). Lanjutkan seperti yang diuraikan dalam "Kotak masuk E-mail" halaman 33.

Maiu

Untuk melanjutkan pengiriman e-mail yang di-download ke orang lain. Lanjutkan seperti yang diuraikan dalam "Kotak masuk E-mail" halaman 33.

#### Surat baru

Dengan menu ini, Anda dapat mengirim e-mail ke satu atau beberapa penerima setiap kali, berikut lampiran seperti gambar dalam format JPEG. Setelah diterima, pesan Anda dapat diteruskan pengirimannya dan lampiran dapat dilihat dengan perangkat lunak yang sesuai.

Jika Anda keluar dari menu Surat baru sebelum mengirim e-mail Anda atau jika Anda membatalkan pengiriman sewaktu proses sedang berlangsung, maka isi e-mail dihapus tanpa disimpan.

#### Tambah kontak

Untuk memilih penerima e-mail Anda, asalkan Anda sudah memasukkan alamat e-mail kontak yang disimpan dalam buku telepon ponsel (lihat "Kontak" halaman 56).
Setelah Anda menambahkan kontak, pilih salah satunya dan tekan © untuk Ubah alamat e-mail, Buang kontak dari daftar.

Jika Anda memilih buku telepon SIM, dengan jendela edit akan dapat memasukkan alamat e-mail.

### Tambah media

Anda dapat mendesain pesan Anda.

Masukkan subjek dan teks, kemudian
tekan 
untuk mengakses opsi
berikutnya:

- Tambah suara atau Tambah grafik untuk melampirkan suara atau gambar ke e-mail Anda,
- Kirimkan! untuk mengirim email ke penerima yang sudah dipilih,
- Modifikasi untuk merancang-ulang email Anda.

Anda hanya dapat melampirkan satu gambar (JPEG, GIF atau BMP) atau satu suara setiap kali. Jika Anda menerima panggilan masuk ketika menulis email, menu ditutup dan telepon kembali ke siaga apabila Anda menutup telepon.

## **SMS**



Dengan menu ini, Anda dapat mengirim pesan teks dengan menggunakan Short Messaging Service (SMS) dan mengatur pesan yang Anda kirim dan terima.

## Arsip

Dengan menu ini, Anda dapat melihat semua pesan yang tersimpan dalam memori telepon dengan menggunakan opsi Auto save Pesan atau Pindahkan ke arsip. Dengan item < Hapus semua pesan>, Anda dapat menghapus semua pesan sekaligus. Apabila pesan ditampilkan, tekan ⊚ atau ☐ Opsi untuk mengakses opsi berikut: Hapus, Edit SMS, Kirim ke, Telepon balik, Telb. handsfree.

#### Pesan baru

Untuk membuat dan mengirim SMS, ikuti rincian langkah di bawah ini:

 Pilih Pesan baru, lalu pilih salah satu opsi berikut: <Baru> Untuk menulis pesan baru.

Pesan Untuk mengedit, memodifikasi dan mengirim-ulang pesan terakhir.

Dengan menu ini, Anda juga dapat mengingatkan kembali pesan yang dibuat dan mungkin hilang jika Anda tertekan tombol secara tak terduga dan kembali ke layar siaga.

Template Untuk memilih pesan pra-konfigurasi seperti Bisa telepon balik pada nomor ini?

Masukkan teks Anda, dan tekan OK untuk mengakses opsi berikut:

<a href="#"><Tambah</a> Anda dapat menentukan penerima penerima SMS Anda dengan memilih Masukkan

no. tlp atau Dari daftar kontak.

Simpan Untuk menyimpan pesan yang sekarang dan lampirannya dalam menu

Arsip.

Tambah Melampirkan melodi.

suara

Tambah Untuk melampirkan gambar atau grafik animasi.

Bahasa Untuk mengubah bahasa untuk masukan mengetik pesan.

Setelah memasukkan teks SMS, Anda perlu memilih <a href="Tambah penerima">Tambah penerima</a> untuk mengirim pesan. Jika Anda memilih Masukkan no. tip, masukkan nomor telepon lalu tekan OK. Kemudian pilih Kirimkan! dari daftar lalu tekan Pilih. Jika Anda memilih Dari daftar kontak, pilih kontak yang diinginkan lalu tekan Pilih. Kemudian pilih Kirimkan! dari daftar lalu tekan Pilih. Anda dapat mengirim hingga dua lampiran dari dua jenis yang berbeda bersama dengan pesan Anda. Gambar dan animasi serta gambar dibatasi: jika pertama kali Anda memilih animasi kemudian gambar, maka hanya gambar yang akan dipertimbangkan, dan sebaliknya.

Gambar yang dilindungi hak cipta tidak dapat dikirim melalui SMS.

#### Kotak masuk SMS

Dengan menu ini, Anda dapat membaca pesan SMS yang sudah Anda terima. Pesan ditampilkan dalam daftar. Pada akhir daftar, terdapat item <a href="#">Hapus Semua</a> yang memungkinkan Anda untuk

menghapus semua pesan sekaligus. Menghapus pesan lama berguna untuk membebaskan ruang memori agar dapat menyimpan pesan yang baru.

Apabila pesan ditampilkan, tekan OK atau Topsi untuk mengakses opsi yang tercantum di bawah ini:

Hapus Untuk menghapus pesan yang dipilih.

Edit Pesan Untuk mengedit, memodifikasi dan
SMS mengirim ulang pesan SMS ke
seseorang.

Balas dgn Untuk membalas ke pengirim.

Pindahkan Untuk memindahkan pesan yang ke Kotak dipilih dalam Kotak Spam (fungsi ini akan menghapus pesan dari Kotak masuk SMS)

Tambah ke Untuk menambahkan nomor telepon daftar pengirim ke daftar hitam Firewall hitam (lihat halaman 19 untuk rincian).

Opsi ini tidak tersedia jika identitas pengirim (mis. nomor teleponnya) disembunyikan.

Pindahkan ke arsib Untuk menyimpan pesan dalam memori telepon. Selanjutnya, Anda dapat membaca pesan dalam Pesan > SMS > Arsip SMS. Memindahkan pesan ke arsip akan menghapus pesannya dari daftar Kotak masuk SMS.

Maju

Untuk mengirim/meneruskan pesan yang dipilih. Perhatikan, bahwa lampiran tidak dapat diteruskan pengirimannya.

Telp. handsfree Untuk memanggil pengirim pesan handsfree.

Telepon balik

Untuk memanggil pengirim pesan (ketergantungan operator).

Menyimpan nomor Untuk menyimpan nomor pengirim jika nomor dilampirkan pada pesan.

Nomor ekstraksi Untuk mengeluarkan nomor yang disertakan dalam pesan, jika nomor ini ditulis dalam tanda petik (beberapa nomor dapat dimasukkan dan dikeluarkan). Menu ini hanya terlihat jika ada nomor yang akan dikeluarkan.

Menyimpan melodi Untuk menyimpan melodi yang dikirim bersama pesan SMS. Menu ini hanya terlihat jika ada melodi yang akan dikeluarkan.

Menyimpan grafik Untuk menyimpan grafik dan/atau animasi yang dikirim bersama pesan SMS. Menu ini hanya terlihat jika ada gambar yang akan dikeluarkan.

## Kotak Spam

Menu ini mencantumkan semua SMS yang ditolak melalui opsi Firewall (lihat "Firewall" halaman 19 untuk rincian mengenai fitur ini). Pilih pesan dalam daftar dan tekan Opsi untuk mengakses item berikut:

Tambah ke daftar hitam Untuk menambahkan nomor telepon pengirim ke daftar hitam Firewall.

Opsi ini tidak tersedia jika identitas pengirim (mis. nomor teleponnya) disembunyikan.

Pindahkan ke kotak masuk Untuk memindahkan pesan yang dipilih dalam Kotak masuk- SMS (fungsi ini akan menghapus pesan dari Kotak Spam).

Hapus Untuk menghapus pesan yang dipilih.

## Pengaturan

Dengan menu ini, Anda dapat mengkonfigurasi pengaturan SMS Anda. Opsi yang tersedia:

Pusat besan

Untuk memilih pusat pesan standar Anda. Jika tidak tersedia pada kartu SIM, Anda harus memasukkan nomor pusat pesan SMS.

Tandatangan

Apabila disetel ke Hidupkan, Anda dapat menambah tandatangan di akhir pesan Anda. Anda dapat melakukan Edit, Ganti dan Simpan tandatangan.

Periode berlaku Untuk memilih berapa lama pesan Anda disimpan di pusat pesan SMS. Ini berguna apabila penerima tidak terhubung ke jaringan (dan tidak dapat segera menerima pesan Anda). Fitur ini tergantung langganan.

Auto save

Apabila disetel ke *Hidupkan*, opsi ini akan secara otomatis menyimpan pesan yang terkirim ke dalam menu *Arsip SMS*.

lawab jejak

Apabila disetel ke Hidupkan, dengan opsi ini Anda dapat mengirim nomor pusat pesan SMS Anda bersama pesannya. Koresponden Anda selanjutnya dapat membalas dengan menggunakan Pusat SMS Anda dan bukan pusat pesan mereka. Ini akan mempercepat pengiriman. Fitur ini tergantung langganan.

Status Pengiriman Apabila disetel ke *Hidupkan*, opsi ini akan memberitahu Anda melalui SMS, apakah SMS Anda sudah diterima atau belum. Fitur ini tergantung langganan.

#### SMS Chat

Apabila disetel ke Hidupkan, Anda dapat menampilkan SMS yang diterima pada layar siaga. Selanjutnya, Anda dapat cepat membalas pesan yang diterima dengan menekan OK, memasukkan pesan Anda dalam layar edit, kemudian menekan lagi OK.

Jika Anda menerima SMS sewaktu sedang membaca pesan, Anda dapat membalas pesan yang pertama sebelum membaca pesan yang kedua. Cara lainnya, Anda dapat menekan Kembali untuk keluar dari pesan yang pertama. Kemudian, pesan kedua akan muncul pada layar Anda.

## **MMS**



Ponsel Anda juga dapat mengirim dan menerima pesan MMS (Multimedia Messaging Service). Dengan MMS, Anda

dapat mengirim pesan yang berisikan gambar, suara/bunyi dan teks.

Apabila mengirim pesan MMS, penerima Anda pun harus memiliki telepon berkemampuan MMS agar dapat menampilkan pesan Anda.

#### Menerima MMS

Jika seseorang mengirimkan MMS kepada Anda, muncul ikon dan tanda bunyi yang akan memberitahukannya. Jika pengirim pesan meminta Baca laporan, akan ada prompt yang menanyakan, apakah Anda akan mengirim laporan atau tidak. Setelah MMS di-download, SMS itu tersedia di MMS > Kotak masuk. (lihat di bawah).

Jika ukuran MMS yang akan di-download lebih besar daripada memori yang tersedia dalam telepon, Anda harus mengosongkan memori dengan menghapus data (gambar, suara, dsb.). Lihat "Status memori" halaman 21.

#### MMS Baru

Apabila Anda memilih *Cipta MMS*, Anda diminta untuk memasukkan dulu kontak yang ingin Anda kirimi MMS. Anda dapat memilih satu atau lebih kontak yang ada atau memasukkan nomor ponsel yang baru.

Selanjutnya, Anda akan diminta untuk *Tambah media*. Dalam layar kreasi MMS, ada lima ikon yang meleluasakan Anda untuk menambah *Gambar*, menambah *Teks*, menambah *Bunyi*, *Kirim* pesan atau mengakses *Pilihan MMS*. Gunakan atau

untuk pindah dari satu opsi ke opsi berikutnya dan tekan ® atau 🗐 untuk mengakses menu.

- Mendesain pesan Anda: tambahkan Gambar, Teks dan/atau Bunyi. Tekan • untuk membuat lebih banyak slide.
- Dengan ikon terakhir di bagian kiri, Anda dapat mengakses Opsi MMS (lihat di bawah).
- Pilih Kirim untuk mengirim MMS ke penerima yang sudah dipilih.

Gambar dipilih dari Album gambar. Gambar yang dilindungi hak cipta tidak dapat dikirim melalui MMS

Suara/bunyi dapat dipilih dari melodi Album Suara. Jika Anda ingin mengirim memo suara, Anda harus merekamnya ketika membuat MMS. Dalam hal ini, di menu Bunyi..., pilih <Rekaman> kemudian <Baru>, dan ikuti prosedur yang muncul pada layar. Rekaman yang sebelumnya disimpan, tidak dapat dikirim melalui MMS.

Opsi berikut ini tersedia apabila membuat pesan MMS baru:

Tambah slide Untuk membuat slide baru dan menambahkannya ke pertunjukan slide Anda. Tekan ◆ atau ▶ untuk meramban slide setelah Anda membuat beberapa. Slide berikutnya / Slide sebelumnya Untuk pindah ke slide berikutnya/ sebelumnya. Perhatikan, bahwa opsi ini hanya muncul jika MMS berisi lehih dari satu slide

Edit subjek

Untuk mengedit dan mengubah atau memasukkan subjek pesan Anda.

Habus slide

Untuk menghapus halaman yang dipilih (jika ada lebih dari satu di dalam pesan).

Simban draft

Untuk menyimpan pesan Anda sebagai draft yang dapat Anda edit, Anda selesaikan dan mengirimkannya nanti.

Simpan template

Untuk menyimpan pesan Anda sebagai template, yang dapat Anda gunakan sebagai pola untuk MMS lainnya (misalnya, pesan jenis "Selamat Ulang Tahun".)

Lihat MMS

Untuk pratinjau pertunjukan slide

yang sudah Anda buat.

Durasi slide Untuk mengubah nilai durasi slide

yang sudah Anda tetapkan dalam Pengaturan > Pengaturan aplikasi (lihat halaman 43), dan setel waktu sela di antara masing-masing slide.

Setelah pesan Anda selesai, cukup pilih Kirimkan! dan tekan . Melalui palang progres, Anda dapat mengikuti proses pengiriman pesan Anda, tekan . Batal jika Anda ingin membatalkan pengiriman. Jika Anda menyimpan MMS sebagai draft, MMS itu akan tersedia dalam mengirim MMS, MMS itu akan tersedia di dalam Kotak keluar.

#### Kotak masuk

Kotak masuk MMS Anda mencantumkan semua pesan yang Baca dan MMS belum dibaca, Pemberitahuan, Pengiriman dan Baca laporan. Untuk membaca pesan, pilih pesannya dan tekan • . Tekan © atau Opsi untuk mengakses opsi berikut:

Mainkan

Untuk beralih ke modus otomatis: MMS akan diputar sebagai pertunjukan slide yang berkesinambungan. Slide berikut/

Untuk bergerak ke slide berikutnya atau yang sebelumnya. Anda juga dapat menekan 4 atau 4 apabila menampilkan MMS dalam modus manual. Perhatikan, bahwa opsi ini hanya muncul jika MMS berisi lebih

dari satu slide

Lepas gambar

Untuk mencopot gambar dari slide yang sekarang dan menyimpannya dalam *Album* 

gambar.

Lebas suara

Untuk mencopot suara dari slide yang sekarang dan menyimpannya dalam *Album* 

bunyi

Tutub

Untuk menutup MMS dan kembali ke daftar opsi.

JANGAN menghapus pemberitahuan sebelum Anda mengambil MMS atau, Anda tidak akan dapat lagi mengambil pesannya. Pemberitahuan secara otomatis dihapus setelah Anda menerima MMS selengkapnya.

#### Draft

Mencantumkan semua pesan yang disimpan sebagai draft, atau secara otomatis disimpan jika Anda keluar dari menu MMS sebelum menyimpan atau mengirim MMS Anda. Anda dapat *Mainkan*, *Edit*, *Kirim*, lihat *Rincian* dan *Hapus* draft.

## Template

Mencantumkan semua pesan yang disimpan sebagai template. Anda dapat Mainkan, Edit dan Hapus pesan.

#### Kotak keluar

Mencantumkan pesan Anda yang Dikirim atau pesan yang sudah dibuat tetapi Belum terkirim. Anda dapat Mainkan, Hapus atau menampilkan Rincian semua pesan ini, Kirim atau Maju, pesan tersebut kepada seseorang.

Pesan yang sudah Anda simpan hanya dapat dikirim dari folder Droft atau Kotok keluor. Anda TIDAK dapat memperoleh kembali item (apakah itu pesan, pemberitahuan atau laporan) yang sudah Anda hapus. Tekan Kemboli untuk membatalkan penghapusan.

## Pengaturan

Telepon Anda mungkin sudah dikonfigurasikan sebelumnya untuk langsung mengakses berbagai layanan yang ditawarkan. Jika tidak, hubungi operator Anda untuk menerima item informasi yang diuraikan dalam bagian ini dan masukkan informasi ini sebagaimana yang diberikan operator. Pada sejumlah operator, parameter akses dapat disetel «melalui udara».

Pilih profil MMS dalam daftar dan pilih *Modifikasi* untuk mengakses pengaturan berikut.

## Pengaturan aplikasi

Mode pengambilan Anda dapat memilih dari:

- Manual: Anda menghubung secara manual ke server dengan memilih pemberitahuan dalam Kotak masuk, memilih Baca untuk mendownload, kemudian Mainkan.
- Otomatis: MMS baru langsung ditempatkan dalam Kotak masuk.
   Pilih MMS dan tekan • untuk memutarnya.

Modus ini dinonaktifkan apabila sedang roaming.

Pesan 4.

Periode berlaku Untuk memilih lamanya penyimpanan MMS Anda pada server, yaitu dari *l jam* hingga *l minggu* (maksimum). Ini berguna apabila penerima tidak terhubung ke jaringan (dan tidak dapat segera menerima pesan Anda).

Laporan Baca Opsi ini dapat disetel ke Hidupkan atau Matikan dan memberitahu Anda (melalui SMS) apabila status MMS yang sudah Anda kirim telah berubah, yaitu, apakah statusnya dibaca atau dihapus.

Laporan kirim Opsi ini dapat disetel ke Hidupkan atau Matikan dan memberitahu Anda (melalui SMS) tentang status pengiriman, apakah MMS Anda sudah diterima atau ditolak.

Simpan otomatis Opsi ini dapat disetel ke *Hidupkan* atau *Matikan* dan meleluasakan Anda untuk secara otomatis menyimpan pesan yang dikirim dari menu *Kotak* keluar.

Durasi slide

Anda dapat memilih batas durasi di antara setiap slide MMS.

#### Pengaturan jaringan

Akses iaringan Untuk memilih profil sambungan dari sambungan yang sudah Anda

tetapkan (lihat "Pengaturan akses"

halaman 50).

Regrer

Untuk memilih jenis jaringan yang akan digunakan ketika meluncurkan sambungan: GSM, GPRS atau GPRS pilihan.

Pusat MMS

Untuk memasukkan alamat MMS server yang ingin Anda hubungkan.

Alamat gateway Untuk memasukkan nomor IP dan Port gerbang server.

Port gateway

# Kamus saya



Dengan fitur ini, Anda dapat menambah kamus T9 yang digunakan untuk menulis pesan. Pilih <a href="#saru">Baru</a>, masukkan perkataan

pilihan Anda dan cukup tekan © untuk menyimpannya. Untuk rincian informasi tentang memasukkan T9, silakan lihat "Masukan teks T9®" halaman 10).

# 9. Pengaturan



Dengan menu ini, Anda dapat mengubah pengaturan yang terkait ke setiap opsi yang tersedia (bunyi/suara, waktu dan tanggal, pengamanan, dsb) dan menyesuaikan telepon sekehendak Anda.

# Waktu dan tanggal



#### Setel waktu

Anda dapat menyetel waktu dengan menggunakan tombol atau tombol navigasi.

Anda harus memilih *Zona waktu* Anda dan mengaktifkan *Daylight savings* (jika berlaku) sebelum menyetel waktu.

## Layar jam

Anda dapat memilih format waktu Analok, Digital, Kecil atau Tdk ada jam bila ditunjukkan dalam modus siaga.

## Setel tanggal

Anda dapat menyetel tanggal dengan menekan tombol angka yang sesuai atau tombol navigasi.

#### Zona lokal

Anda dapat memilih zona waktu Anda yang berlaku sekarang. Apabila Anda masuk ke menu, Anda mendapatkan tampilan peta dunia yang dapat Anda navigasikan dengan tombol navigasi atas dan bawah. Setiap zona waktu diidentifikasikan menurut posisinya yang relatif pada Greenwich Mean Time (GMT) dan menurut kota utama dalam zona waktu itu.

## Musim panas

Anda dapat menyetel daylight savings ke Hidupkan (di musim panas) atau Matikan (di musim dingin). Jika daylight saving disetel ke Hidupkan dan Anda menyetel waktu ke Pk. 12:00, secara otomatis waktu akan disetel ke Pk.13:00 bila opsi disetel ke Matikan.

# Bunyi

# Kuat dering



Dengan opsi ini, Anda dapat menyesuaikan kuat dering. Tekan • atau • untuk menyetel kuat dering Anda dari Sunyi ke Meningkat.

## Jenis dering

Anda dapat memilih nada jenis dering. Daftar ini juga menyertakan rekaman bunyi/suara dan melodi yang Anda simpan. Gulir melintasi daftar dan tunggu untuk mendengar melodi pilihan diputarkan.

#### Bunyi pesan

Tanda peringatan yang memberitahu setiap kali Anda menerima pesan baru, dapat Anda setel ke *Hidupkan* atau *Matikan*. Apabila disetel ke *Hidupkan*, Anda dapat memilih tanda peringatan yang Anda tentukan dari daftar jenis dering.

## Equalizer

Dengan opsi ini, Anda dapat memilih dari pengaturan audio yang berbeda. Menu ini hanya tersedia apabila ada panggilan yang sedang berlangsung. Gulir melintasi daftar, dan tunggu beberapa detik untuk mendengar perbedaannya.

## Bunyi animasi

Anda dapat mengatur suara ponsel Anda ke *Hidupkan* atau *Matikan*.

#### Nada tombol

Anda dapat mengatur nada tombol ke *Hidupkan* atau *Matikan* 

## **Bunyi Peringatan**

Anda dapat menetapkan bunyi petanda untuk item berikut ini:

- Agenda: apabila peristiwa yang Anda program dalam Agenda sudah jatuh tempoh,
- Tdk terjawab.

- Nada baterai: apabila baterai lemah dan perlu diisi ulang,
- Nada menit untuk tanda bip yang berbunyi setiap menit selama panggilan berlangsung untuk membantu Anda mengatur durasi panggilan (bunyi bip tidak dapat didengar oleh lawan bicara Anda).

  Pilih atau urungkan item pilihan Anda dengan

Dengan menu ini, Anda hanya dapat menyetel bunyi peringatan ke Hidupkan atau Matikan, tapi BUKAN untuk menyetel peringatan itu sendiri. Misalnya, penyetelan tanda peringatan Agenda ke Matikan tidak akan menghalangi telepon Anda untuk menampilkan layar Pengingat (jika Anda sudah memprogramnya), tetapi bunyi yang terkait tidak akan diputar.

#### Getaran

Anda dapat menyetel getaran ke Hidupkan atau Matikan apabila menerima panggilan, apabila peristiwa yang disetel dalam agenda sudah jatuh tempo, apabila Anda menerima pesan dan apabila alarm berdering.

Getaran selalu disetel ke Matikan apabila Anda menghubungkan pengisi baterai ke Adaptor Pemantik Rokok.

## Sunyi

Apabila modus ini disetel ke Hidupkan, semua tanda peringatan dinonaktifkan dan tanda getar menjadi aktif.

Modus Sunyi juga berlaku untuk nada tombol.

## Pengamanan



Dengan menu ini, Anda dapat mengakses berbagai fitur yang berkaitan dengan pengamanan ponsel Anda dan data yang Anda simpan di sini.

#### Ubah kode

Anda dapat mengubah kode PIN dan PIN 2 Anda, maupun kode Cegah panggilan. Tergantung pada kartu SIM yang Anda miliki, beberapa fitur atau opsi mungkin memerlukan kode rahasia PIN2, yang diberikan kepada Anda oleh operator.

Jika Anda salah memasukkan kode PIN sebanyak 3 kali, kartu SIM Anda diblokir. Untuk membukanya, Anda barus minta kode PUK2 dari operator atau pengecer Anda. Jika Anda salah memasukkan kode PUK sebanyak 10 kali berturut-turut, kartu aka diblokir sama sekali dan tidak dapat digunakan. Jika ini terjadi, hubungi operator atau pengecer Anda.

#### PIN protection

Anda dapat mengatur proteksi PIN ke Hidupkan atau Matikan. Jika disetel ke Hidupkan, Anda akan diminta untuk memasukkan kode PIN ketika menghidupkan telepon.

Anda tidak dapat mengubah kode PIN jika opsi ini disetel ke Matikan.

#### Nama umum

Anda dapat mengatur daftar nama tertentu, yang disebut, daftar Nama Umum, dan membatasi panggilan ke daftar ini melalui opsi Akses nama.

Fungsi ini tergantung langganan dan memerlukan kode PIN2 (lihat halaman 47).

Nama umum

Anda dapat melihat, mengedit dan memodifikasi daftar *Nama Umum* melalui kode PIN2.

Akses Nama (Pembatasan panggilan) Anda dapat membatasi panggilan ke daftar Nama umum apabila Hanya publik yang dipilih.

Fungsi ini tergantung langganan dan memerlukan kode PIN2 (lihat halaman 47). Opsi ini juga mungkin berlaku pada koneksi WAP dan e-mail melalui GPRS.

## Cegah telepon

Anda dapat membatasi penggunaan telepon Anda ke panggilan tertentu. Fitur ini dapat diberlakukan untuk Panggilan Masuk (Semua panggilan atau Bila roaming) dan/atau untuk Panggilan Keluar (Semua panggilan, Panggilan internasional dan Kecuali home). Dalam semua hal, opsi Batal dari menu ini berlaku untuk semua panggilan sekaligus. Dengan menu Status, Anda dapat mengetahui apakah jenis panggilan dicegah atau tidak.

Fungsi ini merupakan ketergantungan jaringan dan memerlukan sandi pencegahan panggilan spesifik yang disediakan oleh penyedia jasa Anda.

#### **Profil**



Profil adalah pengaturan pra-tetap yang memungkinkan Anda untuk cepat menyesuaikan telepon dengan lingkungan

Anda. Sebagai contoh, dengan memilih *Pertemuan*, maka hal ini akan menyetel volume kuat dering ke Sunyi, mengaktifkan getaran dan menonaktifkan nada tombol (item yang lain disetel menurut pengaturan *Personal*). Apabila pertemuan sudah selesai, dengan memilih *Personal* Anda akan mengaktifkan kembali semua pengaturan yang biasanya digunakan. Rincian setiap profil ditampilkan apabila Anda memilih profil.

Anda juga dapat mengaitkan hotkey [tombol cepat] dengan profil (misalnya, tekan agak lama tombol untuk mengaktifkan Di luar). Dengan menekan agak lama, tombol yang sama akan menonaktifkannya dan mengembalikan Anda ke pengaturan Personal. Untuk informasi selengkapnya, lihat "Tombl cepat" halaman 52.

Personal	Informasi yang muncul di sini akan tergantung pada konfigurasi ponsel Anda.	
Otonomi	Getaran	Hidup
	Jenis dering	Sedang
	Lampu latar	10 det
	Animasi logo	Mati
Headset	Jenis dering	Sedang
Mobil	Jenis dering	Meningkat
	Lampu latar	Hidup
Di luar	Jenis dering	Meningkat
Pertemuan	Getaran	Hidup
	Jenis dering	Sunyi
	Nada tombol	Mati

#### Otonomi



Menu ini memberi Anda akses langsung ke berbagai fitur yang mengkonsumsi energi paling banyak dan memungkinkan Anda untuk meningkatkan masa pakai baterai Anda dengan secepatnya mengubah setiap pengaturan.

# Layar Tampilan



ini, Anda dapat Dengan menu mengkonfigurasi cara penampilan menu di lavar.

Dengan menonaktifkan sebagian besar fungsi dalam menu ini akan menambah masa pakai baterai (lihat "Otonomi" di atas).

## Intensitas lampu latar

Anda dapat memilih dari beberapa tingkat intensitas lampu latar.

## Wallbaber

Anda dapat menyetel wallpaper layar utama ke Hidupkan atau Matikan. Wallpaper tidak ditampilkan dalam modus siaga apabila opsi Jam dunia disetel ke Hidupkan (lihat halaman 14).

#### **LED Eksternal**

Anda dapat mengatur fitur ke Hidupkan atau Matikan. Bila Hidupkan, ikon LED pada flip akan berkedip jika ada peristiwa (SMS masuk, panggilan tak terjawab, panggilan masuk, mengisi baterai).:

- apabila menerima panggilan,
- apabila alarm berbunyi,
- terjangkau sesuatu peristiwa (panggilan tidak terjawab, pesan diterima, dsb.),
- menurut ketersediaan jaringan.

## Lampu latar

Lampu latar diaktifkan apabila menerima panggilan atau pesan, meramban menu, dsb. Pilih salah satu dari nilai yang tersedia.

# Jaringan

Hubungi operator telepon Anda untuk mendapatkan informasi lengkap mengenai ketersediaan GPRS pada jaringannya dan kepelangganan yang sesuai. Anda juga mungkin harus mengkonfigurasi telepon Anda dengan pengaturan GPRS yang disediakan oleh operator Anda, dengan menggunakan berbagai menu yang diuraikan dalam menggunakan ini. Selanjutnya, pilih jaringan (GSM atau GPRS) dalam menu dari setiap aplikasi yang digunakan (misalnya, WAP, MMS, e-mail, dll.).

## Pengaturan akses

Dengan menu ini, Anda dapat membuat profil data yang berbeda, yang dapat digunakan untuk menghubung ke berbagai layanan: contohnya, apabila menggunakan WAP atau mengirim pesan MMS, profil yang dipilih akan digunakan untuk menyambung ke jaringan GSM atau GPRS.

Semua opsi yang diuraikan di bawah tergantung langganan operator dan/atau kepelangganan. Pesan kacau (error messages) selama hubungan pada umumnya disebabkan oleh parameter yang salah: sebelum menggunakan untuk yang pertama kali, hubungi operator Anda untuk mendapatkan pengaturan yang benar, yang dalam kasus tertentu, dapat Anda terima melalui SMS. Beberapa profil prakonfigurasi mungkin dikunci, guna mencegah pemograman ulang dan pengubahan nama.

Pilih item dalam daftar dan tekan ® untuk mengakses opsi berikut:

Ubah Nama
Untuk mengubah nama profil yang dipilih.

Tampilkan Untuk menampilkan semua parameter dari profil yang dipilih.

#### Pengaturan GSM

Untuk mengubah pengaturan GSM:

- Login & Sandi,
- Nomor telepon yang diperlukan untuk melakukan penyambungan dan disediakan oleh operator Anda (ISDN atau Analok),
- Masa tidak aktif, suatu nilai di atas 30 detik yang mana sesudah itu, telepon otomatis terputus (jika sambungan sedang berlangsung).

#### Pengaturan GPRS

Untuk mengubah pengaturan GPRS:

- Login,
- Sandi
- Masa Tidak aktif
- Dengan menu APN, Anda dapat memasukkan alamat jaringan data eksternal yang ingin Anda sambung dan untaian teks yang digunakan untuk menjalin hubungan.

## GPRS dipasang

Dengan menu ini, Anda dapat menentukan cara ponsel Anda menghubung ke layanan GPRS.

Selalu nvala

Telepon Anda secara otomatis menghubung ke layanan GPRS (jika tersedia). Dengan opsi ini, Anda dapat mengakses fitur GPRS lebih cepat, tetapi meningkatkan pemakaian energi.

Panggilan data Telepon Anda akan menghubung ke layanan GPRS, hanya bila diminta. Opsi ini mengurangi pemakaian energi, namun sambungan akan menjadi lebih lama.

#### Daftar baru

Anda mendapatkan daftar jaringan yang tersedia di area apabila memilih modus *Manual*. Pilih jaringan yang ingin Anda daftar dan tekan ⊚ untuk konfirmasi.

## Daftar pilihan

Anda dapat membuat daftar jaringan dalam urutan pilihan. Setelah ditentukan, telepon akan mencoba mendaftar pada jaringan, sesuai urutan pilihan Anda.

## Langkah cepat



Dengan fitur ini, Anda dapat mengkonfigurasi langkah cepat dan opsi yang sering Anda akses.

## Tombl cepat

Anda dapat mengatur akses langsung ke fungsi atau kontak tertentu dengan menautkannya ke suatu tombol. Tekanan agak lama pada tombol dalam modus siaga akan otomatis mengaktifkan fungsinya atau memanggil nomor yang terkait (Tombol cepat). Beberapa tombl cepat sudah dipra-konfigurasi, misalnya — untuk Tenang, tetapi Anda dapat memprogram ulang tombol ini (hanya tombol — hingga [39]). Tombl. cepat berikut ini dikunci:

Panggilan ke mailbox suara

\*\* Sambungan internasional

Tergantung pada penyedia layanan Anda, tombl cepat yang lain mungkin sudah ditentukan sebelumnya dan dikunci.

- Ramban daftar untuk memilih fungsi yang ingin Anda kaitkan dengan tombol ini dan tekan e atau Pilih. Jika Anda memilih Tombol cepat, Anda akan diminta untuk memilih kontak dalam daftar kontak.
- Untuk menggunakan tombl cepat, tekan dan tahan tombol yang sudah diprogram sewaktu di modus siaga.

#### Voice command

Anda dapat menyetel akses langsung ke fungsi tertentu dengan menautkan fungsi itu ke tag suara.

Anda dapat mengaitkan voice cmd ke sebagian besar fungsi yang didukung oleh tombl cepat.

- Apabila muncul Tekan OK dan bicara, rekam tag suara Anda. Pastikan Anda berada di lingkungan yang senyap, pilih kata yang singkat dan sederhana, lalu ucapkan dengan jelas.
- Menu berikutnya memberi Anda akses ke opsi Hapus, Mainkan, Rubah fungsi dan Rubah suara. Tekan Kembali untuk membuat tag suara yang lain.

Untuk menggunakan perintah suara, tekan dan tahan 
® ketika berada dalam modus siaga, kemudian ucapkan tag suara yang sudah direkam.

Untuk memprogram ulang perintah suara: pilih fungsinya, tekan OK dan pilih Rubah fungsi. Langkah ini akan membawa Anda ke daftar fungsi yang tersedia.

## TIp dgn suara

Anda dapat menetapkan tag suara yang akan memutar nomor standar untuk kontak yang bersangkutan hanya dengan mengucapkan tag suara. Untuk menyiapkan panggilan telepon dengan suara, lanjutkan seperti berikut:

Apabila yang dipilih adalah buku telepon ponsel, tentukan nomor pilihan Anda dalam daftar yang ditampilkan.

Apabila Tambah tag suara? muncul, ikuti petunjuk yang ditampilkan pada layar.

Untuk menggunakan telepon dengan suara, tekan dan tahan 

ketika dalam modus siaga, kemudian ucapkan tag suara yang berkaitan dengan nomor yang ingin Anda sambung.

Hingga sebanyak 15 tag suara dapat ditentukan dan dipakai bersama, antara voice dial (tlp dgn suara) dan voice command (perintah suara). Tag rekaman suara tersedia dalam menu masing-masing dan dapat dihapus, diputar atau diubah.

## Panggilan cepat

Dengan fitur ini, Anda dapat menetapkan empat nomor pilihan atau yang sering kali disambung. Selanjutnya, Anda dapat dengan cepat memanggil salah satu nomor itu dengan menyentuh dua kali ikon atau gambar yang bersangkutan pada layar, tanpa memasuki dan meramban (browsing) daftar nama dalam *Buku Telepon*. Lihat "Panggilan cepat" halaman 7 untuk rincian selengkapnya.

## Bahasa

- Pilih.



Dengan menu ini, Anda dapat memilih bahasa untuk semua teks menu. Gunakan • atau • untuk meramban daftar dan memilih bahasa dengan menekan ® atau

# 10. Radio FM



## Radio FM

Dengan menu ini Anda dapat mendengarkan radio pada telepon Anda. Hubungkan konektor headset ke telepon Anda. Ada 3 cara untuk mencari stasiun: *Tala manual*, *Cari manual* dan *Tala oto*..

#### Tala manual

Anda dapat menggunakan ▲ atau ▼ untuk menala dan memindai stasiun radio secara manual. Tekan sebentar ▲ atau ▼ untuk mengubah frekuensi radio.

#### Cari manual

Tekan lama • atau • untuk memindai stasiun radio. Pencarian akan dihentikan bila stasiun radio yang terdekat ditemukan dan layar akan menunjukkan frekuensinya.

#### Tala oto.

Bila Anda memilih *Tala oto.*, pencarian saluran akan dilakukan secara otomatis. Pada saat proses tala otomatis berlangsung, semua tombol tidak tersedia kecuali Jadan J

Setelah Anda memilih cara untuk mencari stasiun, Anda dapat menekan 🕝 untuk mengakses opsi berikut:

Simpan ke Menyimpan frekuensi radio yang aktif ke preset yang dipilih.

Radio preset Menampilkan daftar frekuensi radio preset (yang telah ditetapkan).

Atur Mengatur frekuensi untuk frekuensi didengarkan atau disimpan ke preset.

Bila Anda mulai menala secara manual dari stasiun preset, nomor preset tersebut akan dihapus.

Tala oto. Memindai stasiun radio secara otomatis kemudian menyimpannya ke dalam 20 stasiun preset.

Putar di Mendengarkan stasiun radio tanpa latar blk. menutup aplikasi radio.

Menjelaskan istilah dan daftar tombol yang digunakan dalam aplikasi radio.

54 Radio FM

Bantuan

## Mengubah radio menggunakan Radio Preset

## Putar di latar blk.

Jika Anda perlu mengaktifkan aplikasi lain sambil mendengarkan radio, Anda dapat menekan Jopsi lalu pilih Putar di latar blk.. Anda kemudian dapat mengakses menu lain dengan radio diputar di latar belakang.

## Menghentikan radio

Tekan 📑 atau 🦪 untuk keluar dari menu radio.

## Peristiwa selama radio diputar

Bila ada panggilan telepon masuk ketika Anda mendengarkan radio, pemutaran radio akan distop sampai Anda menerima atau menolak panggilan tersebut. Bila ada pesan masuk ketika Anda mendengarkan radio, radio akan terus diputar dan Anda akan mendengar nada biip untuk peristiwa tersebut

Radio FM 55

## II. Kontak



Kontak disimpan di salah satu dari dua buku telepon yang tersedia: di dalam kartu SIM (jumlah entri tergantung pada kapsitas) atau di dalam ponsel Anda (hingga 999 nama). Apabila memasukkan nama baru, nama itu hanya akan ditambahkan ke buku telepon yang sudah Anda pilih.

## Pengaturan



Menu ini berisi pengaturan untuk mengkonfigurasi buku telepon ponsel Anda.

## Hapus semua

Untuk menghapus semua nama dalam buku telepon sekaligus. Opsi ini hanya berlaku untuk buku telepon dalam ponsel, BUKAN buku telepon SIM.

#### Pilih kontak

Dengan menu ini, Anda dapat memilih buku telepon yang akan digunakan, apakah yang ada dalam SIM atau Buku telepon. Tekan atau untuk memilih: Kontak yang ditambahkan ke buku telepon pilihan dapat disalin ke dalam buku telepon lainnya, melalui opsi Copy ke SIM atau Copy ke telepon.

Ponsel Anda hanya mengatur satu buku telepon setiap kali dan akan mengabaikan informasi yang berkaitan ke buku telepon lainnya, misalnya, jika "Smith" ada dalam kedua buku telepon dan jika Anda menghapus nama yang ada dalam buku telepon ponsel, nama itu tidak akan berubah dalam buku telepon SIM.

#### Status

Dengan memilih menu ini, Anda dapat menampilkan jumlah kontak yang telah disimpan dalam setiap buku telepon, dari jumlah bilangan yang tersedia.

## Copy ke Telepon

Opsi ini akan menyalin isi kartu SIM Anda ke dalam telepon Anda. Jika Anda membatalkan atau mengurungkan penyalinan otomatis buku telepon SIM Anda pada saat menghidupkan telepon untuk yang pertama kali, Anda dapat melakukannya secara manual dengan opsi ini.

#### Salin ke SIM

Opsi ini akan menyalin nama-nama kontak pada ponsel ke kartu SIM Anda. Jika Anda membatalkan atau meninggalkan penyalinan otomatis buku telepon SIM saat pertama kali mengaktifkan ponsel, Anda dapat melakukannya secara manual dengan opsi ini.

Dengan memilih opsi ini dua kali, akan menduplikatkan semua nama.

#### Daftar kontak



Dalam menu ini, Anda dapat mengatur nama, nomor telepon dan alamat e-mail kontak Anda. Anda juga dapat mengakses

Daftar nama secara langsung dari layar utama dengan menekan • .

## Menambah kontak ke buku telepon SIM

- 1. Pilih <Baru> dalam daftar.
- Masukkan nama dan nomor pilihan Anda, kemudian jenis panggilan yang dialokasikan ke nama (Telepon, Fax atau Data) dan tekan OK untuk menyimpan nama ini dalam buku telepon Anda.

Nomor dibatasi hingga 40 digit, tergantung pada kartu SIM Anda. Dengan memasukkan nomor awalan internasional, kode negara dan kode area, Anda dapat menyambung nomor dari lokasi mana saja.

# Menambahkan kontak dalam buku telepon ponsel

- 1. Pilih <Baru> dalam daftar.
- Masukkan nama depan, kemudian nama belakang (hingga 20 karakter latin); salah satu kolom isian dapat dibiarkan kosong, tetapi jangan keduanya.

 Kemudian pilih Jenis Panggilan. Kolom angka dapat menyimpan hingga 40 digit dan satu tanda "+", dan kolom alfanumerik (e-mail dan catatan) menampilkan hingga 50 karakter latin. Masing-masing buku telepon dapat menampilkan maksimal 5 kolom (yaitu, 2 nomor ponsel, 3 nomor kantor, alamat e-mail dan catatan teks).

Jika Anda ingin memberi sentuhan pribadi pada kontak dengan melampirkan gambar dan/atau suara, lihatlah di bawah ini.

#### Nomor Anda

Item *Nomor Anda* yang muncul dalam daftar nama, harus memuat nomor telepon Anda sendiri. Jika tidak, kami anjurkan agar Anda memasukkan nomor ponsel dan informasi terkait lainnya.

Walaupun semua kolom kosong, item Nomor Anda tidak dapat dihapus.

#### Nomor darurat

Nomor darurat akan memanggil nomor layanan darurat di negara Anda. Pada umumnya, Anda dapat memanggil nomor ini walaupun seandainya Anda belum menyisipkan kartu SIM atau memasukkan PIN Anda.

Di Eropa, nomor darurat yang standar adalah 112, di Inggris, 999.

## Mengedit dan mengatur kontak

Tekan ▼ ketika dalam modus siaga untuk mengakses buku telepon. Mencari nama tertentu:

hingga dan #-

Tekan tombol untuk huruf yang ingin Anda tuju dalam daftar (misalnya, tekan Fordus dua kali untuk mengakses huruf "U"). Catatan pertama yang diawali dengan huruf ini akan dipilih dari daftar.

# -

Tekan tombol ini, kemudian masukkan huruf pertama dari nama yang Anda cari, dan tekan OK untuk langsung menuju ke nama itu.

Anda juga dapat menggunakan item <Cori> yang muncul dalam buku telepon.

## Dalam buku telepon kartu SIM

Pilih kontak dalam buku telepon SIM dan tekan *Opsi* untuk mengakses opsi berikut ini:

Panggilan Telepon dgn Tambah ke
Telp. handsfree suara daftar hitam
Kirim pesan Tombol cepat Copy ke telepon
Kirim MMS Hapus Rincian

## Dalam buku telepon ponsel

Pilih kontak dalam buku telepon ponsel dan tekan OK atau Opsi untuk mengakses opsi berikut ini:

Telp. handsfree Panggilan Rubah Nama
Kirim pesan Tampilkan Pilih gambar
Kirim MMS Hapus Pilih suara
Kirim dgn infrared Tambah ke
daftar hitam

Pilih Tampilkan untuk mengakses daftar nomor atau kolom yang disimpan untuk kontak ini. Pilih <a href="#">Baru></a> untuk membuat kolom baru atau pilih salah satu

nomor dan tekan 🐵 untuk mengakses pasangan opsi tambahan kedua, yang antara lain adalah:

opsi tambana	ii kedda, yang antara iam adalam.
Pengaturan standar	Nomor pertama yang Anda masukkan menjadi nomor standar yang secara otomatis akan dihubungi ketika menekan . Dengan opsi ini, Anda dapat menetapkan nomor standar yang lain.
Copy ke	Untuk menyalin kontak buku telepon

Copy ke	Untuk menyalin kontak buku telepon
SIM card	ponsel Anda ke dalam buku telepon
	kartu SIM (kontak ini selanjutnya
	akan selalu di-update bila bertukar
	buku telepon atau bila menggunakan
	telepon vang lain)

Tampilkan	Untuk	menampilkan	rincian	kolom
	yang di	pilih.		

Rubah tipe	Untuk	mengubah	atau	menentukan
	jenis ko	olom dari no	mor y	yang dipilih.

Ubah	Untuk mengubah nomor dari kolom
	vang dipilih.

Telepon	Untuk	menetapkan	tag	suara	yang
dgn suara	akan	memanggil	kon	tak	ketika
	namany	ya diuca	pkan	1	(lihat
	halama	n 53).			

	maraman 55).
Tombol	Untuk menetapkan akses langsung ke
cepat	kontak ini dengan mengaitkan ke
	suatu tombol (lihat halaman 52).

Kolom alfanumerik (catatan dan e-mail) hanya dapat diubah atau dihapus.

#### Menambahkan gambar dan suara ke kontak

Kontak yang disimpan dalam buku telepon ponsel dapat diberikan sentuhan pribadi dengan melampirkan gambar dan/atau suara.

Fitur ini hanya tersedia apabila Anda memilih buku telepon ponsel.

- 1. Pilih kontak dan tekan OK atau Opsi.
- Dalam daftar, pilih Pilih gambar untuk menambahkan gambar dari Album gambar dan pilih Pilih melodi untuk membuka daftar jenis dering dan menambahkan melodi.

Apabila ada kontak yang memanggil, gambar dan/ atau suara yang terkait dengan kontak ini akan ditampilkan/diputar.

Gambar yang terkait dengan kontak, juga digunakan untuk fitur Panggilan cepat. Apabila Anda menggantinya, gambar ini juga di-update dalam pengaturan Panggilan cepat.

# 12. Info Panggilan



Menu yang diuraikan dalam bagian ini, digunakan untuk mengatur penanganan panggilan Ponsel Xenium 9@9E Anda dan biaya yang terkait.

## Daftar panggilan



Menu ini menyediakan daftar panggilan keluar dan panggilan masuk, serta rincian upaya penyambungan ulang otomatis dan

rincian panggilan. Jenis panggilan yang berbeda panggilan yang dilakukan, panggilan tidak terjawab dan panggilan yang diterima - semuanya dilambangkan oleh ikon yang berlainan. Semua ikon ditampilkan secara kronologis dan yang paling terbaru dicantumkan paling atas. Jika koresponden itu tercantum dan tersimpan dalam kontak Anda, nama yang bersangkutan akan ditampilkan.

## Set ulang

Untuk menyetel ulang seluruh daftar sekaligus dan menghapus semua panggilan yang terdaftar.

## Daftar Panggilan

Pilih nomor dalam daftar, dan tekan untuk menyambung ulang nomornya atau tekan OK atau Opsi untuk mengakses sejumlah opsi: Rincian, Telepon atau Telp. handsfree koresponden ini, Kirim pesan, Kirim MMS, Hapus panggilan yang dipilih atau Simpan nomor terkait (jika belum ada dalam buku telepon). Dengan opsi Tambah ke daftar hitam Anda dapat menambahkan nomor telepon pengirim ke daftar hitam Firewall (lihat halaman 19).

Opsi ini tidak tersedia jika identitas pengirim (mis. nomor teleponnya) disembunyikan.

Menu *Panggilan ditolak* mencantumkan semua panggilan yang saudah ditolak melalui opsi Firewall (lihat "Firewall" halaman 19 untuk rincian mengenai fitur ini).

#### Counter



Dengan menu ini, Anda dapat melacak biaya dan durasi semua panggilan Anda. Sebagian besar opsi yang disebut di bawah tergantung langganan.

## **Counter GPRS**

Dengan Counter GPRS, Anda dapat memantau jumlah data yang diterima melalui sesi GPRS. Fungsi

Info Panggilan 6 I

ini merupakan ketergantungan kepelangganan dan jaringan.

Sesi bonsel Opsi ini akan menampilkan sesi hubungan terakhir atau volume transfer ponsel Anda (misalnya, setelah sambungan WAP melalui GPRS).

Sesi PC

Opsi ini akan menampilkan sesi sambungan terakhir atau volume transfer transmisi PC Anda.

Counter panggilan yang ditangani oleh telepon Anda bisa berbeda dari yang digunakan oleh operator Anda. Karena itu, Anda sebaiknya mempertimbangkan tampilan counter biaya pada layar sebagai bahan informasi, BUKAN sebagai dasar tarif biaya yang sebenarnya.

#### Counter GSM

Fitur ini digunakan untuk melacak panggilan GSM Anda yang masuk dan yang keluar. Harap dicatat, bahwa *Counter panggilan GSM* tidak menyertakan sambungan WAP.

Info Þanggilan terakhir

Untuk menampilkan durasi dan/atau biaya panggilan terakhir.

Total durasi

Total biava Untuk Tampilkan atau Set ulang durasi waktu Outgoing atau Panggilan msk.

Untuk menampilkan akumulasi biaya dan untuk menyetel counter ke nol (mungkin dilindungi kode PIN/PIN2).

- Tampilkan akan menampilkan berapa banyak yang sudah digunakan berdasarkan Tarif.
- Set ulang Accum. cost (total biaya) yang sekarang.
- Sisa dana untuk mengecek sisa kredit (berdasarkan pada Cost limit).
- Batalkan cost limit.
- Dengan Cost limit (Batas biaya), Anda dapat memasukkan batas total biaya yang digunakan dalam menu Sisa dana.
- Dengan Tarif, Anda dapat menetapkan tarif per unit. Pertamatama masukkan mata uang yang digunakan (maksimal 3 karakter), kemudian masukkan biaya per unit.

62 Info Panggilan

## Pengaturan



Dengan menu ini, Anda dapat menyetel semua opsi yang berkaitan ke panggilan: alihan panggilan, panggilan menunggu, dll.

## Info di akhir pgln

Untuk menyetel tampilan durasi dan/atau biaya setiap panggilan secara sistematis ke *Hidupkan* atau *Matikan*, apabila menutup telepon.

## Jawab cepat

Dengan opsi ini, Anda dapat menerima panggilan dengan menekan sembarang tombol, kecuali (digunakan untuk menolak panggilan), apabila disetel ke *Hidupkan*.

## Panggilan menunggu (nada sela)

Dengan panggilan GSM Berlaku untuk Semua panggilan, Telepon Suara, Panggilan Fax dan Panggilan Data. Apabila opsi ini aktif, Anda mendengar bunyi bip jika ada yang mencoba menghubungi Anda sewaktu Anda sedang melakukan percakapan telepon. Pilih opsi Status untuk mengetahui apakah nada sela GSM sedang aktif atau tidak.

Dengan panggilan GPRS Anda dapat menyetel nada sela ke Hidupkan atau Matikan untuk panggilan suara yang masuk sewaktu sambungan GPRS sedang berlangsung.

## **Identifikasi**

Untuk *Tampilkan* atau *Tutup* identitas Anda kepada lawan bicara/koresponden Anda. *Status* akan memberitahu Anda mengenai opsi mana yang diaktifkan.

## Pengalihan panggilan

Untuk mengalihkan panggilan masuk ke mailbox Anda atau ke suatu nomor (apakah ke nomor yang ada dalam Buku Telepon atau tidak) dan memberlakukannya untuk: Panggilan Data, Telepon Suara dan Panggilan Fax.

Seluruhnya

Akan mengalihkan semua panggilan masuk. Jika memilih opsi ini, Anda tidak akan dapat menerima semua panggilan sampai Anda menonaktifkan opsinya.

Info Panggilan 63

**Bersyarat** 

Memungkinkan Anda untuk memilih, kapan Anda ingin mengalihkan panggilan masuk: *Tak dijawa*b, *Di luar area* atau *Jika sibuk*. Masing-masing opsi dapat disetel tersendiri.

Status

Akan menampilkan status semua alihan panggilan.

Sebelum mengaktifkan opsi ini, Anda harus memasukkan nomor mailbox suara Anda (lihat di bagian berikutnya). Fitur ini tergantung langganan, dan berbeda dari transfer call (memindahkan panggilan), yang dapat dilakukan bila satu atau beberapa panggilan sedang berlangsung.

#### Kotak surat

Untuk memasukkan nomor kotak surat suara Anda (jika tidak tersedia pada kartu SIM Anda).

Dalam beberapa kasus, Anda mungkin harus memasukkan dua nomor: satu untuk mendengarkan kotak surat Anda, yang lain untuk mengalibkan panggilan. Hubungi operator Anda untuk informasi lebih lanjut.

## Flip aktif

Apabila opsi ini disetel ke *Hidupkan*, Anda dapat menerima panggilan masuk hanya dengan membuka telepon. Menutup telepon, akan selalu mengakhiri komunikasi yang sedang berlangsung.

#### Awalan IP

Untuk menyetel awalan yang disediakan oleh operator Anda (dapat disimpan hingga 10 digit) agar Anda dapat melakukan panggilan IP. Fungsi ini merupakan ketergantungan kepelangganan dan jaringan. Hubungi operator Anda untuk mendapatkan parameter konfigurasi.

## Sambung ulang otomatis

Apabila disetel ke Hidupkan dan jika orang yang Anda panggil sedang sibuk, telepon Anda secara otomatis memutar ulang nomor ini sampai berhasil tersambung, atau sampai jumlah pengulangan mencapai maksimum (10 kali). Telepon akan mengeluarkan bunyi bip satu kali pada awal setiap upaya penyambungan ulang dan satu bip khusus jika sambungan berhasil. Selang waktu di antara setiap penyambungan ulang akan semakin cepat.

64 Info Panggilan

# Ikon & simbol

Dalam modus siaga, beberapa simbol dapat ditampilkan secara serempak pada layar utama.

Jika simbol jaringan tidak ditampilkan, berarti saat itu jaringan tidak tersedia. Anda mungkin berada di tempat yang penerimaannya buruk, coba pindah ke lokasi lain, mungkin penerimaannya lebih baik.



Sunyi - Telepon Anda tidak akan berdering bila menerima panggilan.



Vibrator - Telepon Anda akan bergetar bila menerima panggilan.



Lampiran GPRS - Telepon Anda terhubung ke jaringan GPRS.



Pesan SMS - Anda telah menerima pesan yang baru.



Kotak suara - Anda telah menerima pesan suara vang baru.



Baterai - Balok menunjukkan tingkat isian baterai.

(4 balok = penuh, 1 balok = lemah).



lam alarm diaktifkan.



Roaming - Ditampilkan apabila telepon Anda menggunakan jaringan lain, bukan yang Anda langgani (khususnya bila Anda di luar negeri).



Pesan penuh - Memori untuk pesan sudah penuh. Hapus pesan lama agar dapat menerima yang baru.



Pengalihan Panggilan Tanpa Kecuali ke nomor - Semua panggilan suara yang masuk dialihkan ke nomor yang berbeda dari nomor pesan suara.



Pengalihan Panggilan ke pos pesan suara - Semua panggilan suara yang masuk dialihkan ke pesan suara.



Zona Induk - Zona yang ditetapkan oleh operator jaringan Anda. Ini tergantung langganan, hubungi operator Anda untuk penjelasannya.

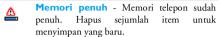


Jaringan GSM: telepon Anda terhubung ke jaringan GSM.

Mutu penerimaan: semakin banyak balok yang ditunjukkan, penerimaannya semakin baik.

Ikon & simbol 65





Pesan MMS - Anda telah menerima pesan multimedia yang baru.

Pesan Wap - Anda telah menerima pesan dalam push kotak masuk wap.

Matikan/Hidupkan otomatis - opsi disetel ke Hidupkan.

66 Ikon & simbol

# **Pencegahan**

## Gelombang radio



Telepon genggam selular Anda adalah pemancar/penerima radio berkekuatan rendah. Apabila sedang dioperasikan, mengirim telepon dan menerima gelombang radio. Gelombang radio menghantarkan suara Anda atau sinyal data ke stasiun induk yang terhubung ke. jaringan telepon. Jaringan mengendalikan daya yang dipancarkan telepon.

- Telepon Anda mengirim/menerima gelombang radio pada frekuensi GSM (900/1800/1900 MHz).
- Jaringan GSM mengendalikan daya transmisi (0,01 hingga 2 watt).
- Telepon Anda mematuhi standar semua keselamatan yang terkait.
- Tanda CE pada telepon Anda menunjukkan kesesuaian dengan kompatibilitas elektromagnetik Eropa (Ref. 89/336/EEC) dan pengarahan tegangan rendah (Ref. 73/23/EEC).

Telepon genggam selular Anda adalah tanggung jawab Anda. Untuk menghindari kecelakaan pada diri Anda, orang lain atau telepon itu sendiri, baca dan ikuti semua petunjuk keselamatan dan beritahu siapa saja yang meminjam telepon Anda. Selanjutnya, untuk mencegah penggunaan telepon Anda yang tidak diberi kewenangan:



Simpan telepon Anda di tempat yang aman dan jauh dari jangkauan anak kecil.

Jangan menuliskan kode PIN Anda. Sebaiknya dihafalkan.

Matikan telepon dan keluarkan baterainya jika Anda tidak akan menggunakan telepon untuk waktu yang lama.

Ganti kode PIN Anda setelah membeli telepon dan aktifkan opsi pembatasan panggilan.



Desain telepon Anda memenuhi semua hukum dan peraturan yang berlaku. Namun, telepon Anda dapat menyebabkan gangguan pada peralatan elektronik yang

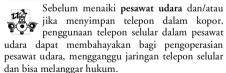
lain. Secara konsekuen, Anda harus mengikuti semua rekomendasi dan peraturan setempat apabila menggunakan telepon selular, baik di rumah atau saat bepergian. Peraturan atas penggunaan telepon selular dalam kendaraan dan pesawat udara khususnya sangat ketat.

Sejak lama kekhawatiran masyarakat berfokus pada kemungkinan adanya gangguan kesehatan bagi para pemakai telepon selular. Riset baru mengenai teknologi gelombang radio, antara lain teknologi

GSM, telah ditinjau ulang dan standar keselamatan telah disusun untuk memastikan perlindungan terhadap paparan pada energi gelombang radio. Telepon selular Anda mematuhi semua standar keselamatan dan Radio Equipment Telecommunications Terminal Equipment Directive (Panduan Perlengkapan Radio dan Perlengkapan Terminal Telekomunikasi) 1999/5/EC.

### Selalu matikan telepon Anda...

Peralatan elektronik sensitif atau yang tidak dilindungi secara layak dapat terpengaruh oleh energi radio. Gangguan ini dapat mengakibatkan kecelakaan.





Di rumah sakit, klinik, pusat kesehatan lainya dan di mana saja Anda berada dekat dengan tempat peralatan medis.



Di daerah atmosfir berpotensi meledak (misalnya, pompa bensin dan juga daerah Jugang mengandung butiran debu, seperti serbuk logam).

Dalam kendaraan yang mengangkut produk yang mudah menyala (walaupun kendaraan itu sedang diparkir) atau kendaraan yang menggunakan LPG, pastikan bahwa kendaraan mematuhi peraturan keselamatan yang berlaku.

Di daerah yang mengharuskan Anda mematikan piranti pemancar radio, seperti daerah pertambangan atau di tempat di mana sedang berlangsung operasi peledakan.



Tanyakan pada manufaktur kendaraan apakah perlengkapan elektronik yang digunakan dalam kendaraan Anda tidak akan terpengaruh oleh energi radio.

### Alat pacu jantung

Jika Anda mengenakan alat pacu jantung:

- Selalu menjaga jarak telepon lebih dari 15 cm dari alat pacu apabila telepon dihidupkan, demi menghindari gangguan potensial.
- Jangan membawa telepon dalam saku dekat dada.
- Gunakan telinga yang berlawanan arah dengan alat pacu untuk meminimalkan gangguan potensial.

• Matikan telepon jika Anda menduga terjadi gangguan.

### Alat bantu dengar

Jika Anda penguna alat bantu dengar, tanyakan kepada dokter Anda dan produsen alat tersebut untuk mengetahui apakah perangkat yang Anda gunakan itu tahan terhadap gangguan telepon selular.

### Peningkatan kinerja

Untuk meningkatkan kinerja telepon Anda, kurangi emisi energi radio, kurangi pemakaian baterai dan pastikan pengoperasian yang aman sebagaimana panduan berikut:



Untuk pengoperasian telepon yang optimal dan memuaskan, Anda dianjurkan untuk menggunakannya pada posisi pengoperasian normal (apabila tidak menggunakan kondisi bebas-pegang atau aksesori bebas-pegang).

- Jangan memaparkan telepon Anda ke suhu yang ekstrim.
- Jagalah telepon dengan hati-hati. Setiap penyalahgunaan akan membatalkan Jaminan Internasional.

- Jangan merendam telepon dalam cairan apa pun; jika telepon Anda lembab, matikan, keluarkan baterai dan biarkan mengering selama 24 jam sebelum digunakan kembali.
- Untuk membersihkan telepon, seka dengan kain vang lembut.
- · Panggilan yang dilakukan atau diterima. mengkonsumsi energi baterai dalam jumlah yang sama. Namun, telepon ini mengkonsumsi energi yang berkurang dalam kondisi layar siaga apabila tetap berada di tempat yang sama. Apabila berada dalam kondisi layar siaga dan ketika Anda sedang bergerak, telepon mengkonsumsi energi untuk mentransmisi informasi lokasi yang terbaru ke jaringan. Mengatur cahaya latar untuk jangka waktu yang lebih pendek maupun menghindari penavigasian dalam menu yang tidak perlu, juga akan membantu menghemat energi baterai untuk penggunaan telepon dan kinerja siaga yang lebih lama.

#### Informasi baterai

- Telepon Anda diberdayakan oleh baterai isi ulang.
- Hanya gunakan pengisi baterai yang sudah ditentukan
- · Jangan dibakar.
- Jangan membengkokkan atau membuka baterai.
- Jangan membiarkan benda logam (seperti kunci dalam saku baju Anda) memendek-hubungkan kontak haterai
- Hindari pemaparan yang berlebihan terhadap suhu (>60°C atau 140°F), kelembaban atau lingkungan vang menyengat.



Gunakan hanya Aksesori Asli Philips, karena 🕼 jika menggunakan aksesori lain dapat merusak telepon dan membatalkan semua jaminan Philips Anda.

Pastikan, bahwa bagian yang rusak segera diganti oleh teknisi yang memenuhi syarat dan, bahwa bagian tersebut diganti dengan suku cadang pengganti Philips yang asli.

### Ponsel dan mobil Anda



Studi telah menunjukkan, bahwa berbicara di telepon sambil mengemudi akan menurunkan konsentrasi Anda, yang bisa membahayakan. Patuhilah panduan berikut ini:

- Curahkan perhatian Anda sepenuhnya pada pengemudian. Menepi dan parkir mobil Anda sebelum menggunakan telepon.
- Patuhi peraturan lokal di negara tempat Anda mengemudi dan menggunakan telepon GSM Anda
- Jika Anda ingin menggunakan telepon di dalam kendaraan, pasanglah piranti mobil bebas-pegang vang didesain untuk maksud itu.
- Pastikan bahwa telepon dan piranti mobil Anda tidak menghalangi kantung udara atau piranti pengamanan lainnya yang dipasang di dalam mobil Anda.

Sejumlah negara melarang penggunaan sistem alarm yang mengoperasikan lampu atau klakson kendaraan untuk menandakan adanya panggilan masuk, di jalan umum. Periksa peraturan lokal.

#### EN 60950 Norm

Dalam cuaca panas atau setelah lama terpaparkan ke matahari (misalnya, di balik jendela atau kaca depan), suhu bingkai telepon dapat meningkat, apalagi bila ada lapisan logam. Dalam hal ini, lakukan dengan sangat hati-hati apabila mengambil telepon Anda dan juga hindarkan penggunaannya pada lingkungan suhu di atas 40°C

### Pemeliharaan lingkungan



Ingatlah untuk mematuhi peraturan lokal mengenai pembuangan bahan kemasan, baterai bekas, telepon usang dan promosikanlah pendaur-ulangan bendabenda tersebut.

Philips telah menandai baterai dan kemasannya dengan simbol standar, yang dirancang untuk mempromosikan pendaur-ulangan dan pembuangan limbah dengan cara yang benar.



Baterai jangan dibuang bersama dengan limbah rumah-tangga pada umumnya.



Bahan kemasan berlabel dapat didaur ulang.



Sumbangan keuangan telah diberikan untuk pengembalian kemasan nasional dan sistem pendaur-ulangan yang terkait.



Bahan plastik dapat didaur ulang (juga menandai jenis plastiknya).

### Menyelesaikan masalah

### Telepon tidak mau hidup

Lepaskan/pasang kembali baterai. Kemudian isi baterai telepon sampai ikon baterai berhenti bergulir. Lepaskan pengisi baterai dan coba menghidupkan lagi telepon Anda.

### Layar menampilkan BLOCKED (DIBLOKIR) bila Anda menghidupkan telepon

Seseorang telah mencoba menggunakan telepon Anda tetapi tidak tahu kode PIN-nya atau kode pembuka (PUK). Hubungi penyedia layanan Anda.

### Layar menampilkan IMSI gagal

Masalah ini berkaitan dengan kepelangganan Anda. Hubungi operator jaringan Anda.

# Telepon Anda tidak kembali ke layar siaga

Tekan agak lama tombol hangup, atau, matikan telepon, periksa apakah kartu SIM dan baterai telah dipasang dengan benar, dan hidupkan lagi.

### Simbol jaringan tidak ditampilkan

Hubungan jaringan hilang. Mungkin Anda berada dalam bayangan radio (dalam terowongan atau di antara gedung tinggi) atau berada di luar area jangkauan jaringan. Coba dari tempat lain, coba menghubung kembali ke jaringan (khususnya bila berada di luar negeri), periksa apakah antena sudah terpasang jika ponsel Anda memiliki antena eksternal, atau hubungi operator jaringan Anda untuk mendapatkan bantuan/informasi.

### Layar tidak bereaksi (atau reaksinya lamban) apabila tombol ditekan

Layar bereaksi lebih lamban pada suhu yang sangat rendah. Hal ini normal dan tidak mempengaruhi pengoperasian telepon. Bawalah ke tempat yang lebih hangat dan coba lagi. Dalam kasus lain, silakan menghubungi supplier telepon Anda.

### Baterai Anda mungkin terlalu panas

Anda mungkin menggunakan pengisi baterai yang bukan ditujukan untuk telepon Anda. Pastikan Anda selalu menggunakan aksesori asli Philips yang disertakan dengan telepon Anda.

# Telepon tidak menampilkan nomor telepon panggilan masuk

Fungsi ini tergantung langganan dan jaringan. Jika jaringan tidak mengirimkan nomor penelepon, telepon akan menampilkan *Telepon I* atau *Ditahan* sebagai gantinya. Hubungi operator untuk mendapatkan informasi lebih lanjut mengenai hal ini.

#### Anda tidak dapat mengirim pesan teks

Sejumlah jaringan tidak mengizinkan pertukaran pesan dengan jaringan lain. Pertama, pastikan nomor pusat SMS Anda sudah dimasukkan, atau hubungi operator untuk mendapatkan informasi selengkapnya mengenai subyek ini.

# Anda tidak dapat menerima dan/atau menyimpan gambar JPEG

Suatu gambar mungkin tidak dapat diterima oleh ponsel Anda jika terlalu besar, atau jika namanya terlalu panjang, atau format file yang tidak sesuai.

# Anda merasa ada sejumlah panggilan yang tidak terjawab

Periksa opsi pengalihan panggilan Anda.

### Ketika mengisi baterai telepon, ikon baterai tidak menunjukkan balok-balok dan garis luarnya berkedip

Isilah baterai hanya dalam lingkungan di mana suhu tidak lebih rendah dari 0°C (32°F) atau melebihi 50°C (113°F).

Dalam kasus lain, silakan menghubungi supplier telepon Anda.

### Layar menampilkan SIM gagal

Cek apakah kartu SIM telah disisipkan di posisi yang benar. Jika masalah berlanjut, mungkin kartu SIM Anda rusak. Hubungi operator jaringan Anda.

### Ketika mencoba menggunakan fasilitas dalam menu, telepon menampilkan TIDAK DIIZINKAN

Sejumlah fasilitas merupakan ketergantungan jaringan. Karena itu, fasilitas tertentu hanya tersedia, jika jaringan atau kepelangganan Anda mendukungnya. Hubungi operator untuk mendapatkan informasi lebih lanjut mengenai hal ini.

### Layar menampilkan SISIPKAN KARTU SIM ANDA

Cek apakah kartu SIM telah disisipkan di posisi yang benar. Jika masalah ini tetap berlanjut, mungkin kartu SIM Anda rusak. Hubungi operator jaringan Anda.

### Otonomi ponsel Anda tampak lebih rendah daripada yang diindikasikan di dalam panduan pengguna

Otonomi dikaitkan ke pengaturan Anda (misalnya, kuat dering, durasi lampu latar) dan fitur yang Anda gunakan. Untuk meningkatkan otonomi, dan bilamana memungkinkan, Anda harus melumpuhkan fitur yang tidak Anda gunakan.

### Telepon tidak berfungsi baik di dalam mobil Anda

Mobil mengandung banyak benda logam yang menyerap gelombang elektromagnetik, yang dapat mempengaruhi kinerja telepon. Ada piranti mobil yang menyediakan antena eksternal dan memungkinkan Anda untuk menggunakan telepon tanpa pegangan.

Tanyakan kepada pihak setempat yang berwenang, apakah Anda boleh menggunakan telepon sewaktu mengemudi.

### Telepon Anda tidak mengisi

Jika baterai Anda kosong sama sekali, mungkin diperlukan beberapa menit untuk pra-isi (hingga 5 menit dalam sejumlah kasus tertentu) sebelum ikon pengisian ditampilkan pada layar.

### Aksesori Asli Philips

Sejumlah aksesori, seperti baterai dan pengisi baterai, disertakan sebagai standar kemasan telepon Anda. Aksesori tambahan dapat juga disediakan atau dijual secara terpisah. Isi kemasan dapat berbeda.

Untuk memaksimalkan kinerja ponsel Philips dan tidak membatalkan jaminan, belilah selalu Aksesori Asli Philips yang khusus dirancang untuk digunakan dengan telepon Anda. Philips Consumer Electronics tidak dapat dikenakan tanggung jawab atas kerusakan apa pun yang diakibatkan oleh penggunaan aksesori yang tidak sah.

### Charger

Mengisi baterai Anda di stopkontak listrik manapun. Cukup mungil untuk dibawa dalam tas kerja/tas tangan.

### Tas jinjing

Melindungi telepon Anda dari guratan dan goresan.

### Piranti hubungan data

Memudahkan hubungan data ke ponsel Philips Anda. Kabel USB mampu menghubungkan telepon dan komputer Anda dengan kecepatan yang tinggi. Dengan perangkat lunak yang disediakan, Anda dapat men-download gambar dan melodi serta menyinkronkan kontak serta waktu perjanjian Anda.

## Pernyataan Merek Dagang



T9® adalah merek dagang Tegic Communications Inc.

# Informasi Tingkat Penyerapan Spesifik (SAR) Standar internasional

TELEPON SELULAR INI MEMENUHI REKOMENDASI INTERNASIONAL
MENGENAI ENERGI GELOMBANG RADIO

Telepon selular Anda adalah pemancar dan penerima radio. Perangkat ini dirancang dan diproduksi agar tidak melebihi batas-batas pemaparan terhadap energi frekuensi radio (RF) yang diretapkan dalam standar internasional. Rekomendasi ini telah ditetapkan oleh Komisi Internasional untuk Perlindungan Radiasi Non-Ionisasi (ICNIRP) dan, Persatuan Insinyur Listrik dan Elektronika (IEEE) yang memperkirakan batas keselamatan yang memadai untuk memastikan perlindungan bagi semua orang, tanpa memandang usia dan kesehatannya.

Rekomendasi pemaparan untuk telepon selular menggunakan unit pengukuran yang disebut Tingkat Penyerapan Spesifik (SAR). Batas SAR yang direkomendasikan oleh ICNIRP untuk telepon selular yang digunakan oleh masyarakat umum adalah 2,0W/kg rata-rata per sepuluh gram jaringan tubuh dan, 1,6W/kg rata-rata per satu gram jaringan tubuh oleh IEEE Std 1528 untuk kepala.

Pengujian SAR telah dilakukan menggunakan posisi pengoperasian yang dianjurkan dengan telepon selular memancarkan tingkat daya tersertifikasi yang tertinggi dalam semua band frekuensi yang diuji. Meskipun nilai SAR ditentukan pada tingkat daya tersertifikasi yang tertinggi, nilai SAR sebenarnya pada telepon selular saat dioperasikan pada umumnya berada di bawah nilai SAR maksimal. Hal ini disebabkan karena telepon dirancang untuk beroperasi pada beberapa tingkat daya agar dapat menggunakan hanya daya yang diperlukan untuk mencapai jaringan. Secara umum, semakin dekat Anda ke antena stasiun asal, semakin rendah keluaran dayanya.

Meskipun mungkin ada perbedaan nilai SAR pada berbagai ponsel dan di berbagai posisi, kesemuanya memenuhi standar perlindungan internasional untuk pemaparan terhadap gelombang radio.

Nilai SAR tertinggi untuk telepon Philips model Xenium 9@9h ini pada saat diuji terhadap standar adalah 0,944W/kg untuk rekomendasi ICNIRP.

Untuk membatasi pemaparan terhadap gelombang radio, Anda dianjurkan untuk membatasi lama panggilan telepon selular atau menggunakan headset. Tindakan pencegahan ini bertujuan untuk menjauhkan telepon selular dari kepala dan tubuh.

### Jaminan Terbatas

1. Apa yang tercakup dalam Jaminan Terbatas ini? Philips Consumer Communications menjamin pembeli eceran pertama ("Konsumen" atau "Anda") bahwa produk selular Philips dan berbagai aksesori asli yang disediakan oleh Philips dalam paket penjualan ("Produk"), bebas dari cacat materi dalam bahan, desain dan pengerjaannya, di bawah penggunaan yang normal sesuai dengan petunjuk pengoperasiannya serta mematuhi persyaratan dan kondisi di bawah ini. Jaminan terbatas ini hanya diperuntukkan bagi Konsumen atas pembelian Produk dan digunakan di negara asal pembelian tersebut dilakukan. Jaminan terbatas ini hanya berlaku di negara tujuan bagi penjualan produk Philips tersebut.

 Berapa lama masa berlaku Jaminan Terbatas ini?
 Masa berlaku jaminan terbatas bagi Produk ini adalah SATU (1) TAHUN dari tanggal pembelian Produk sebagaimana tercantum dalam bukti pembelian aslinya. Jaminan terbatas bagi baterai asli Philips yang dapat diisi ulang, berlaku selama enam (6) bulan sejak tanggal pembelian.

 Apa yang akan dilakukan Philips jika Terdapat Cacat Materi dalam Bahan, Desain dan Pengerjaan Produk Selama Masa Berlakunya Jaminan Terbatas? Selama masa berlakunya jaminan terbatas, Philips atau perwakilan layanan resmi, yang ditun pilihannya, akan memperbaiki atau mengganti secara cuma-cuma untuk suku-cadang, tenaga kerja, Produk yang cacat-materi dengan suku-cadang atau Produk baru atau yang diperbaiki, dan mengembalikan Produk yang sudah diperbaiki atau diganti kepada Konsumen dalam kondisi layak-kerja. Philips akan menahan suku-cadang, module atau peralatan yang cacat/rusak.

Produk yang sudah diperbaiki atau diganti akan tercakup oleh jaminan terbatas ini selama masa berlaku yang masih tersisa atau sembilan puluh (90) hari dari tanggal perbaikan atau penggantian, mana saja yang lebih lama. Perbaikan atau penggantian Produk atas pilihan Philips merupakan ganti-rugi Anda yang ekslusif.

- 4. Apa yang Tidak Tercakup Oleh Jaminan Terbatas ini? Jaminan terbatas ini tidak mencakup:
  - a) Produk yang telah disalah-gunakan, kecelakaan, pengiriman atau kerusakan fisik lainnya, pemasangan yang tidak benar, pengoperasian atau penanganan yang abnormal, kelalaian, banjir, kebakaran, kemasukkan air atau cairan lain; atau
  - b) Produk yang rusak karena diperbaiki, diubah atau dimodifikasi oleh orang yang tidak diberi

- kewenangan oleh Philips; atau
- Produk memiliki masalah penerimaan atau pengoperasian yang disebabkan oleh kondisi sinyal, keandalan jaringan atau sistem kabel atau antena; atau
- d) Produk yang rusak atau bermasalah karena digunakan dengan produk atau aksesori lain yang bukan dari Philips; atau
- Produk yang stiker jaminan/kualitas, nomor seri produk atau nomor seri elektroniknya sudah dilepas, diubah atau dibuat tak terbaca;
- f) Produk dibeli, digunakan, diperbaiki, atau yang dikirim untuk perbaikan dari negara yang bukan negara pembelian produk tersebut, atau digunakan untuk maksud komersial atau institusional (termasuk namun tidak terbatas pada Produk yang digunakan untuk tujuan sewa-menyewa); atau
- Produk dikembalikan tanpa bukti pembelian yang sah atau bukti pembeliannya sudah diubah atau dibuat tak terbaca;
- Keusangan normal (usia-pakai sudah habis) atau Force Majeure.
- 5. Bagaimana Anda Mendapatkan Layanan Jaminan?
  - Kembalikan Produk ke pusat layanan resmi Philips. Anda dapat menghubungi kantor Philips setempat untuk menanyakan lokasi

- pusat layanan resmi yang terdekat.
- Kartu ŚIM harus dikeluarkan dari Produk sebelum diserahkan ke Philips. Philips tidak bertanggung jawab atas risiko kerusakan atau kehilangan kartu SIM atau data yang ada di dalamnya.
- c) Jika kerusakan Produk tidak tercakup oleh Jaminan terbatas ini, atau jaminan terbatas ini tidak berlaku, batal atau tidak sah, karena adanya persyaratan dan kondisi yang dicantumkan, Konsumen akan dikenakan biaya perbaikan atau penggantian dari Produk tersebut serta biaya lainnya yang terkait dalam perbaikan atau penggantian Produk.
- d) PENTING Ånda diminta mengembalikan Produk bersama bukti pembelian sah yang menunjukkan pembelian tersebut, tanggal pembelian, model Produk serta nomor seri Produk yang terterta dengan jelas.
- 6. Batasan Lain: Jaminan ini merupakan Keseluruhan Perjanjian

KECUALI PENJELASAN JAMINAN SEPERTI YANG TERTERA DI ATAS DAN SEMUA HAL YANG DINYATAKAN SECARA TAK LANGSUNG OLEH HUKUM, YANG TIDAK DAPAT DIPISAHKAN ATAU DIMODIFIKASI OLEH PERJANJIAN, PHILIPS TIDAK MEMBERIKAN JAMINAN LAIN, BAIK YANG DINYATAKAN SECARA LANGSUNG ATAU TIDAK LANGSUNG (BAIK SECARA UNDANG-UNDANG, DI BAWAH PENGOPERASIAN HUKUM ATAU SEBALIKNYA) DAN SECARA SPESIFIK MENOLAK JAMINAN KEPUASAN APAPUN ATAS MUTU BARANG LAYAK-PASAR/DIPERDAGANGKAN ATAU KESELARASANNYA UNTUK MAKSUD TERTENTU.

PERTANGGUNG-JAWABAN PHILIPS YANG MEYELURUH ATAS KERUSAKAN YANG BERKAITAN DENGAN, ATAU YANG DITIMBULKAN OLEH PEMBELIAN ATAU PENGGUNAAN PRODUK, TERLEPAS DARI JENIS ATAU SEBAB KERUSAKAN TERSEBUT ATAU BENTUKNYA, ATAU KARAKTERISTIK TUNTUTAN YANG DIAJUKAN (KONTRAK ATAU KERUGIAN), TIDAK AKAN MELEBIHI HARGA BELI ASAL YANG SUDAH DILUNASI UNTUK PRODUK TERSEBUT.

WALAUPUN BEGITU, DALAM HAL APAPUN JUGA, APAKAH PHILIPS TELAH DIBERITAHU ATAU TIDAK MENGENAI KEMUNGKINAN KERUSAKAN, PHILIPS TIDAK DIKENAKAN TANGGUNG JAWAB, DALAM PENGERTIAN SELUAS-LUASNYA YANG DIMUNGKINKAN SECARA HUKUM, ATAS DENDA, KERUSAKAN KHUSUS, INSIDENTAL, TIDAK LANGSUNG ATAU KONSEKUENSIAL, (TERMASUK TAPI TIDAK TERBATAS PADA KEHILANGAN ATAS

PENGGUNAAN, KEHILANGAN ATAS WAKTU. KETERGANGGUAN, KERUGIAN KOMERSIAL. KEHILANGAN ATAS LABA, KEHILANGAN PELUANG BISNIS, BIAYA PENGGANTI ATAS BARANG ATAU LAYANAN, INVESTASI. KERUSAKAN ATAS IASA BAIK ATAU REPUTASI, ATAU KEHILANGAN DATA DAN ADANYA TUNTUTAN OLEH PIHAK KETIGA) YANG DIAKIBATKAN DARI PEMBELIAN ATAU PENGGUNAAN PRODUK TERSEBUT. PEMBATASAN INI BERLAKU SEKALIPUN TIDAK MAMPU MEMENUHI TUIUAN UTAMA DARI GANTI-RUGI MANA PUN.

Jaminan terbatas merupakan perjanjian yang menyeluruh dan ekslusif antara Konsumen dan Philips sehubungan dengan Produk selular tersebut, yang mengungguli semua perjanjian terdahulu antara kedua pihak, baik lisan atau tertulis, dan segala komunikasi antara kedua pihak mengenai pokok yang berkaitan dengan jaminan terbatas ini. Oleh sebab itu, para pembawa, pengecer, agen, dealer, karyawan, atau pegawai Philips tidak diberi wewenang untuk mengubah jaminan terbatas ini dan sebaiknya Anda tidak mengandalkan pada perwakilan tersebut.

Jaminan terbatas ini tidak mempengaruhi hak Konsumen di bawah hukum nasional yang diberlakukan.

### Pernyataan kesesuaian

Dengan ini kami, Philips Electronics Hong Kong Ltd Business Group Mobile Phone 5/F, Philips Electronics Building 5 Science Park Avenue Shatin New Territories Hong Kong

menyatakan bertanggung jawab bahwa produk
CT9A9H

Cellular Mobile Radio GSM 900/1800 TAC number: 35430001

yang terkait dengan pernyataan ini, sudah memenuhi standar:

EN 301 489-1: V1.5.1 (2004-11)

EN 301 489-7: V1.2.1 (2002-08)

EN 301 511 V9.0.2 (2003-03) EN 55022: 1998+A1: 2000+A2: 2003

EN 50360 July 2001, EN 50361 July 2001

EN 60950-1: 2001+A11: 2004 EN 61000-3-2:2000+A1: 2001 EN 61000-3-3:1995+A1: 2001 Dengan ini kami menyatakan, bahwa semua rangkaian pengujian penting atas radio, telah dilaksanakan dan bahwa produk yang namanya disebutkan di atas, mematuhi semua persyaratan penting dari Directive 1999/5/EC.

Prosedur penilaian kesesuaian merujuk ke Article 10 dan rinciannya dalam Annex IV dari Directive 1999/5/EC telah dipatuhi dengan melibatkan Dinas Yang Ditunjuk: BABT, Belfour House, Churchfield Road, Walton-On-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK Tanda pengenal: 0168

30 Januari, 2007



Manajer Kualitas